



蔣經國國際學術交流基金會

年報

一〇五／一〇六年度

序 說

財團法人蔣經國國際學術交流基金會成立於民國七十八年，以紀念 故總統經國先生對中華民國的卓越貢獻而命名。

本會宗旨在以嚴謹的學術立場，獎勵支持世界各國之學術機構與學者研究中華文化，並促進國內外之學術機構進行合作與交流，期望藉此途徑，使國際間對中華文化有更充分的瞭解，進而與其它文化融合，為全體人類的福祉盡一分心力。

本會創始基金來自中華民國政府與民間企業界之捐助，以每年孳息用於補助各項研究計畫經費與行政支出；至民國一百零六年六月一日止，法院登記基金為新臺幣三十六億二千萬元。

本會組織分決策、行政與學術三部分，董事會乃最高決策單位，由董事十五至二十一一人組成，並設監察人三位。總會辦事處綜理行政事務，同時在美國華盛頓特區近郊設立美洲辦事處襄助美洲事務；並在美國、捷克、香港、德國設置蔣經國基金會海外漢學中心。此外，國內、美洲、歐洲、亞太及新興等五個諮議委員會由各地區資深學者組成，分別負責審核該地區之計畫申請案，另聘請各國德望俱隆之耆彥為學術諮詢顧問，指導會務。

本會網址：<http://www.ckkf.org.tw/>，提供本會業務訊息及申請說明。

第十屆董事及監察人名單

(任期自一百零五年六月一日至一百零八年五月三十一日止)

董事

毛高文(董事長) 王雪紅 王德威

尹衍樑 朱雲漢 余英時

余寶琳 宋楚瑜 李亦園(歿)

金耀基 姚立德 徐旭東

翁岳生 高英茂 張忠謀

許倬雲 連戰 郭為藩

曾志朗 劉遵義 錢復

監察人

孫震 彭淮南 賴英照

目錄

序說	52	附件
第十屆董事及監察人名單		一、國內地區收件表
2 會務報告		二、美洲地區收件表
3 董事會及監察人事務		三、歐洲地區收件表
3 董事會		四、亞太地區收件表
4 監察人會議		五、新興地區收件表
5 財務委員會	54	一百零五年度財務報告
6 學術補助業務	62	一百零五年度各項獎助名單
6 諮議委員會	62	國內地區獎助名單
7 各地區補助業務	64	美洲地區獎助名單
17 海外漢學與臺灣研究中心	72	歐洲地區獎助名單
28 一般會務	77	亞太地區獎助名單
49 其他紀要	78	新興地區獎助名單

會務報告

民國一百零五年七月至民國一百零六年六月

蔣經國基金會成立於民國七十八年元月十二日，至一百零六年元月屆滿二十八周年。二十八年來，基金會堅守純學術之立場，以嚴謹的態度，獎助全世界的漢學研究。在全球六十多國，補助超過四千件研究計畫、上千篇學術論文、近千本出版品，獎助逾千篇博士論文之撰寫，協助一百二十所歐美高等學府增設一百四十多位漢學、中國研究或臺灣研究相關領域的教職。二十八年來補助世界各國學術機構與學者研究金額累計共達新臺幣三十七億零一百零五萬餘元，折合一億二千三百七十八萬餘美元，已經成為世界上最重要的漢學研究補助機構之一。

本會成立之初，政府及民間發起人即有遠見地將基金會定位為民間財團法人的學術機構，以免其運作受到政治或其它因素之干擾。二十八年來，在李國鼎、俞國華、李亦園三位前任董事長、以及現任毛高文董事長的領導下，加上國內外志同道合之學術界先進的支持與鼓勵，基金會已蔚然成為享譽國際的學術補助機構，與許多重要國際學術組織在相關領域亦建立甚為密切的合作關係；而本會得來不易的信譽，可稱是臺灣重要的無形資產，亦為國家軟實力之一環。民國九十二年朱雲漢教授繼李亦園教授之後，擔任本會執行長，更積極開拓新的領域，擴展及推動與全球各國著名學術機構及團體之合作與交流，使獎助業務更上一層樓。

毛董事長高文於民國九十九年六月接任以來，持續堅守學術本位之立場，發揮臺灣的優勢定位，放眼世界，扮演中華文化傳承的角色，確保本會國際學術交流宗旨之延續，維



毛董事長高文主持董事會議

護得來不易之國際聲譽。本會在毛董事長的帶領下，繼續在國際學術界綻放光芒。

目前董事會為第十屆，董事成員包括毛高文、王雪紅、王德威、尹衍樑、朱雲漢、余英時、余寶琳、宋楚瑜、李亦園（歿）、金耀基、姚立德、徐旭東、翁岳生、高英茂、張忠謀、許倬雲、連戰、郭為藩、曾志朗、劉遵義、錢復等二十一位，任期自一百零五年六月一日至一百零八年五月三十一日。

董事會為基金會的最高決策單位，並設置三位監察人，監督本會業務，本屆監察人為孫震、彭淮南、賴英照。董監事為無給職，任期三年。董事會另推派代表成立財務委員會，督導基金會的財務運作，強化財務監督機制，並以永續經營的理念，堅持穩健務實的原則，為本會作長期性的財務規劃及經營；本屆董事會遴聘徐董事旭東、尹董事衍樑、劉董事遵義為財務委員會委員。此外，基金會並設有國內、美洲、歐洲、亞太及新興等五個地區諮議委員會，負責審查並推薦申請案。

茲將一百零五年度本會會務之重點陳述如下：

一、董事會及監察人事務

(一) 董事會

第十屆董事會第二次會議於一百零五年十二月十七日召開，由毛董事長高文主持，共有十八位董事出席，教育部列席人員為國際及兩岸教育司楊敏玲司長。會議上朱執行長進行會務報告及財務報告，王董事德威並代表許董事倬雲報告美洲地區的業務狀況。會中亦核定一百零五年度五地區學術補助預



朱執行長雲漢於董事會議上報告會務

算，總額為三百八十七萬一千六百零六美元，同時核可各地區分配規劃比例，以及一百零五年度一般申請案之第一期補助案。

第十屆董事會第三次會議於一百零六年五月二十七日召開，由毛董事長高文主持會議，共有十八位董事出席。教育部列席人員為國際及兩岸教育司楊敏玲司長。會中推選教育部姚立德政務次長擔任本會第十屆董事，遞補陳良基董事所遺留之席次。會中朱執行長依例先報告半年來基金會的業務執行情況，劉董事遵義則代表進行財務報告。許董事倬雲因健康因素無法出席，由王董事德威代表說明美洲地區的業務狀況。會中通過五地區之補助案共一百三十件，總補助金額為二百七十一萬九千五百九十三美元；同時並通過捷克查理斯大學「蔣經國國際漢學中心」延續案。

(二) 監察人會議

第十屆董事會第一次監察人會議於一百零五年十二月十六日召開，出席會議者包括孫召集人震、彭監察人淮南、賴監察人英照、毛董事長高文、朱執行長雲漢、陳副執行長純一及潘素芳主任；教育部國際及兩岸教育司杜丞左助理研究員與正風聯合會計師事務所林茹慧經理均列席。監察人聽取朱執行長的財務簡報與林經理的稽核報告之後，一致認為資產配置符合主管機關之規定與董事會之授權，雖有新臺幣三十五億元之資產（占總資產之65%）委外經營，但實際操作仍由本會財務小組負責執行，以確保資產配置符合規定，此外，由於目前各國股票市場已創新高，未來世界金融進入升息期，壓縮股票上漲空間，升高債券殖利率，投資操作難度勢將增加，需要更加審慎布局。



姚董事立德（左三）出席董事會議

第十屆董事會第二次監察人會議於一百零六年五月二十二日召開。會議由孫監察人震擔任主席，出席會議者包括孫召集人震、彭監察人淮南、賴監察人英照、毛董事長高文、朱執行長雲漢、陳副執行長純一及潘素芳主任；教育部國際及兩岸教育司杜丞左助理研究員與正風聯合會計師事務所徐素琴會計師均列席。首先由朱執行長報告本會一百零五年及本年迄今之財務狀況，富蘭克林華美投信代表報告世界經濟環境與投資規劃，徐會計師並說明查核基金會財務報告之結果。本會一百零五年之收入總額為新臺幣一億二千一百五十三萬六千四百九十一元，本期虧絀為新臺幣八千六百四十萬四千三百四十元，擬併入累積餘絀，使累積餘絀為新臺幣八億六千三百一十四萬二千二百一十九元。監察人認為，受託機構對世界經濟及市場似缺少信心，故投資動作遲疑觀望，致影響其績效，本會自管部分，則積極進取，有較佳之表現，未來仍應靜待較佳時機進場。

(三) 財務委員會

第十屆董事會第一次財務委員會會議於一百零五年十二月九日召開，會議由毛董事長高文主持，出席人員有劉董事遵義、尹董事衍樑、徐董事旭東；朱執行長雲漢、潘素芳主任均列席。會後財務委員向董事會報告，一百零五年三月富蘭克林華美投信擔任基金會投資顧問，表現不如預期，主要是因為市場波動性較大，在超低利率環境下固定收益與股票投資報酬率互相影響形成差異。委員會認為，隨著美聯儲調升利率，利率環境將會逐漸恢復正常。目前對於富蘭克林華美投信表現做出結論仍為時過早，應繼續觀察明年的表現是否有所改進。



彭監察人淮南、毛董事長高文、孫監察人震（由左至右）出席監察人會議

第十屆董事會第二次財務委員會會議於一百零六年五月二十四日召開，由毛董事長高文擔任主席，出席人員包括劉董事遵義、尹董事衍樑、徐董事旭東；列席人員為朱執行長雲漢及潘素芳主任。會後財務委員向董事會說明，認為一百零六年取得投資回報是非常困難的一年，主要是因為受到利率升息預期與地緣政治不確定的影響，希望投資績效於下半年能有所改善。

二、學術補助業務

(一) 諮議委員會

本會依捐助及組織章程之規定，成立諮議委員會，執行審查補助申請業務。諮議委員任期為三年，與董事任期平行，並採輪退制，原則上每屆有三分之一的委員改選。本會執行長為諮議委員會之會議召集人，但不參與審查案件之投票。

今年各地區諮議委員會舉行日期如下：

1. 國內地區諮議委員會由十四位國內資深教授組成，審查國內地區之申請案。一百零五年度國內地區諮議委員會於一百零六年四月九日在臺北舉行，並推薦當年度之申請案補助名單。中華民國留學生博士論文獎學金申請案亦由國內地區諮議委員會負責審查。
2. 美洲地區諮議委員會由十七位任教於美國大學或研究機構之資深學者擔任。一百零五年度美洲地區諮議委員會於一百零六年三月十八日至十九日在匹茲堡召開，審查美國、加拿大及南美洲地區當年度之申請案及推薦補助名單。
3. 歐洲地區諮議委員會由十三位對歐洲地區之學術機構及漢學研究有相當瞭解之學者組成。一百零五年度歐洲地區



財務委員劉董事遵義、尹董事衍樑、徐董事旭東（由左至右）

諮議委員會於一百零六年四月八日假臺北舉行，審查該地區當年度之申請案及推薦補助名單。歐洲獎學金委員會則於一百零六年四月二十七日至三十日在捷克布拉格查理斯大學本會蔣經國國際漢學中心舉行。

4. 亞太地區諮議委員會由十四位熟諳該地區學術活動的學者專家組成，審查澳洲、紐西蘭、東南亞各國、日本、韓國之申請案。一百零五年度亞太地區諮議委員會於一百零六年四月九日舉行審查會議，並推薦當年度之申請案補助名單。

5. 新興地區諮議委員會由包括歐洲、美國及亞洲等地七位資深學者擔任，負責審查東南亞、南亞、中亞、西亞、俄國、中東歐等地區當年度之申請案及推薦補助名單。

(二) 各地區補助業務

本會補助申請案分為兩大類：一、一般類，對象為學術機構及學者；二、獎學金或獎助金類，對象為博士生及博士後研究學人。一百零五年度所收到之五地區一般申請案共計一百九十六件，包括國內地區二十一件、美洲地區一百零四件、歐洲地區二十七件、亞太地區三十二件，以及新興地區十二件，申請總金額為七百九十六萬三千四百一十五美元。申請案經各地區諮議委員會審查後，分兩個優先等級向董事會推薦七十九件。

董事會核定之第一期一般申請案共有二十四件，包括國內地區國際合作學術研討會案三件，補助金額為新臺幣一百五十萬元（約合四萬五千四百五十四美元）；美洲地區學術研討會案四件、出版補助案六件，合計八萬六千三百九十三美元；歐洲地區學術研討會案五件，合計五萬三千四百六十一歐元（約合五萬六千六百六十九美元）；亞太地區出版補助案一件，補



朱執行長雲漢（後排右四）、陳副執行長純一（後排右三）與國內及亞太地區諮議委員及同仁合影

助金額為六千美元；新興地區系列講座案一件、研究計畫案一件、圖書館補助案三件，補助金額為五萬五千九百一十美元。第一期補助總金額為二十五萬零四百二十六美元。第二期核定之一般申請案共有五十五件，包括國內地區七件，共計補助新臺幣一千一百六十一萬元（約合三十五萬一千八百一十八美元）；美洲地區三十二件，共計補助五十八萬六千二百四十二美元；歐洲地區九件，共計補助二十九萬四千零二十三歐元（約合三十一萬一千六百六十四美元）；亞太地區五件，共計補助十八萬七千一百八十五美元，以及新興地區兩件，共計補助二千四百美元，補助總額為一百四十三萬九千三百零九美元。

博士論文獎學金、博士後研究獎助金之申請案共收到二百二十一件，其中美洲地區共計一百一十五件，包括非中華民國籍博士論文獎學金八十七件、中華民國留美學生博士論文獎學金二十八件；歐洲地區共計九十八件，包括非中華民國籍博士論文獎學金四十六件及博士後研究獎助金三十一件、中華民國留歐學生博士論文獎學金二十一件；亞太地區中華民國留學紐、澳、日學生之博士論文獎學金則有八件申請案。提請董事會核定件數包括美洲地區非中華民國籍博士論文獎學金三十三件，以及中華民國留美學生博士論文獎學金九件，補助金額為七十萬二千美元；歐洲地區非中華民國籍博士論文獎學金十四件、博士後研究獎助金七件、中華民國留歐學生博士論文獎學金七件，補助金額為四十八萬三千歐元（約合五十一萬一千九百八十美元）。亞太地區中華民國留學紐、澳、日學生博士論文獎學金兩件，補助金額為三萬六千美元。國內地區則預留新臺幣一百萬元，提供國內研究生申請赴國外學術機構短期研究之津貼。

一百零五年度本會一般申請案補助金額為一百六十八萬九千七百三十五美元，而獎學金申請案補助金額為一百二十八

萬零二百八十四美元，合計補助總額為二百九十七萬零一千九百一十三美元，因此本年度補助總金額合計為三百八十萬零三十二美元。

茲將一百零五年度各地區業務分述如下：

1. 國內地區

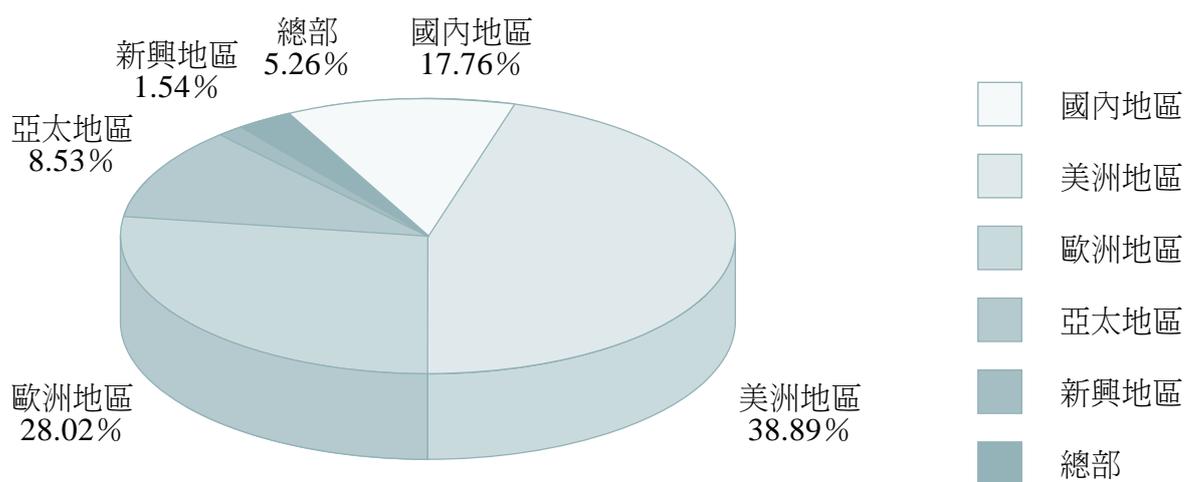
有別於其它地區，國內地區申請案之計畫主持人須與國外學術機構及學者合作，以達到國際學術交流與合作之目的。一百零五年度國內地區受理之申請案共有二十一件，分別由國內十三個學術研究單位提出。其中國際合作研究計畫案十二件、國際合作學術研討會案五件、國際合作出版補助案四件，申請總額為新臺幣四千三百一十六萬三千一百八十元（約合一百三十萬七千九百七十五美元）。經諮議委員審查推薦後，由董事會核定第一期補助學術研討會案三件，補助金額為新臺幣一百五十萬元（約合四萬五千四百五十四美元）；第二期補助一般申請案七件，補助金額為新臺幣一千一百六十一萬元（約合三十五萬一千八百一十八美元），另外保留博、碩士生赴國外短期研究之獎助費用新臺幣一百萬元（約合三萬三千零四美元），因此一百零五年度補助總額合計為新臺幣一千四百一十一萬元（約合四十二萬七千五百七十六美元），加上專案補助新臺幣八百一十六萬六千四百元（約合二十四萬七千四百六十七美元），合計六十七萬五千零四十三美元，占年度補助總金額的百分之十七點七六。

一百零五年度國內地區核定之一般申請案中，包括四件國際合作研究計畫案、一件國際合作學術研討會案以及二件國際合作出版補助案。四件國際合作研究計畫案中，包括政治大學謝世維教授與香港中文大學譚偉倫教授共同合作，解釋宋元

單位：美元

地區	一般補助案		獎、助學金	專案	合計
	第一期	第二期			
國內地區	45,454	351,818	30,304	247,467	675,043 (17.76%)
美洲地區	86,393	586,242	702,000	103,000	1,477,635 (38.89%)
歐洲地區	56,669	311,664	511,980	184,546	1,064,859 (28.02%)
亞太地區	6,000	187,185	36,000	95,000	324,185 (8.53%)
新興地區	55,910	2,400	0	0	58,310 (1.54%)
總部	0	0	0	200,000	200,000 (5.26%)
合計	250,426	1,439,309	1,280,284	830,013	3,800,032

(表一) 一百零五年度各地區補助金額與比例



(圖一) 一百零五年度各地區補助金額比例

創造的新道法如何為道教儀式帶來結構性變化，並探討個別道教授流派與地方宗教傳統之互動；清華大學信世昌教授與美國威廉斯學院顧百里（Cornelius Kubler）教授等人合作，採訪 1950 至 1990 年代赴臺灣學習華語，且後來以傳授華語為業的美籍學生，以及赴美從事華語教學的臺灣教師的個人經歷，見證冷戰早期臺、美的華語教學；臺灣大學謝舒凱教授與香港城市大學鄒嘉彥教授共同合作，利用「LIVAC 漢語共時語料庫」比較香港與大陸、臺灣與大陸過去二十多年來一些關鍵詞語的發展過程，以探討語言文化的融合與抗拒；臺灣師範大學洪嘉駝教授與香港理工大學黃居仁教授共同合作，從文化與時間兩個維度，探討《阿含經》與《尼柯耶》漢文譯本中的聯覺表達，考察不同概念化的方式是否會通過翻譯而趨同。

四件國際合作學術研討會案中，臺灣大學林瑋嬪教授與美國波士頓大學魏樂博（Robert Paul Weller）教授共同舉辦「城市、網路與中國宗教」國際學術研討會，從城市與數位媒體的角度，探討漢人宗教在當代世界的發展；中華民國國際關係學會徐斯勤教授與德國法蘭克福大學 Gunther Hellmann 教授合辦「第五屆國際關係世界大會」，此會議每三年舉辦一次，集合世界各地的國際研究專家，就區域合作、人權與國際規範、能源政策等國際性議題進行交流；中山大學陳至潔教授與美國加州大學柏克萊校區 Lowell Dittmer 教授等人合辦「習近平治理下的中國規範政治與公共治理」國際學術研討會，分析中國政治在習近平時期所呈現的理念矛盾與其反應在公共治理上的問題；政治大學蔡中民教授與美國加州大學柏克萊校區 Lowell Dittmer 教授共同舉辦「習近平時期的中國政治經濟」國際學術研討會，從制度的設計及運作兩方面，探究中國內部的政經結構變化，和對外援助及投資行為，全面解析習近平時期的中國政經發展。

二件國際合作出版補助案中，包括政治大學郭承天教授



陳昭容教授執行之「陝西寶雞戴家灣青銅器資料蒐集」計畫

與荷蘭阿姆斯特丹大學出版社 Jan Peter Wissink 先生共同合作，出版《華人社會的宗教與國族主義》之英文專書，探討當代中國、香港與臺灣的政教關係起源與發展；交通大學藍弘岳教授與東京大學出版社齊藤美潮女士共同合作，出版《漢文圈中的荻生徂徠：醫學、兵學、文學》之日文專書，分析荻生徂徠如何開創獨特的儒學思想體系與政治改革主張，從文學和政治制度層面來主張日本的優越性。

2. 美洲地區

一百零五年度美洲地區收到一般申請案共一百零四件，其中包括二十六件研究計畫案、五十六件學者補助案、十二件研討會案，以及十件出版補助案。獎助及獎學金申請案共收到一百一十五件，包括非中華民國籍博士論文獎學金案八十七件、中華民國留學生博士論文獎學金案二十八件，申請總金額為五百零四萬六千六百八十美元。經美洲諮議委員審查推薦後，董事會核可四十二件一般案，以及三十九件獎學金案之補助，總金額為一百三十七萬四千六百三十五美元，加上專案補助十萬三千美元，合計一百四十七萬七千六百三十五美元，占年度補助總金額的百分之三十八點八九。

通過審查之研究計畫申請案議題涵蓋面甚廣，包括加拿大英屬哥倫比亞大學丘慧芬教授透過與思想史學家余英時教授的訪談與著述，理解余教授詮釋的中國智識傳統；加拿大多倫多大學劉思達教授觀察大中華地區中、港、臺三地之公司法定市場，並據此解釋全球化所帶來的社交空間整合以及與鄰近的經濟體間的互動；加拿大拉瓦爾大學宏雪飛 (Isabelle Henion-Dourcy) 教授探討在中國的統治下，以西藏語播送的媒體節目如何形塑西藏人的認同意識；肯尼索州立大學張家炎教授研究 1788 至 1998 年間，中國江漢平原的堤防系統與人類

社會及環境變遷之間的關係；加拿大麥基爾大學方秀潔教授探討帝制時期中國女性的孝道表現；安默斯特學院 Kerry Raigan 教授則對於中國的社會福利及其相關政策進行探討；艾德菲大學楊雅淳教授研究中國企業的跨國界兼併收購現象；羅格斯大學田菱 (Wendy Swartz) 教授對於六朝的文學思想進行探究；賓州州立大學白凱琳 (Kathlene Baldanza) 教授擬探討晚期帝制中國時期，中越邊界的瘴氣所引發的疾病如何影響邊界上的醫藥傳播、聚落遷徙，以及國土擴張等現象；馬里蘭大學橋本悟 (Saroru Hashimoto) 教授擬比較當代中國、日本及韓國文學如何參照前人悠遠的傳統進而發展出現今的樣貌；達特茅斯學院陳品豪教授擬探討中國與美國文化中關於社會地位與面子的運算邏輯；加州大學柏克萊校區葉文心教授則擬以美國商船「羅妹號」與晚清臺灣的關係為題，探討原住民先被視為「番人」、現被視為「受害者」之歷史過程，以及哥倫比亞大學楊朝華教授關於前現代時期漢傳密教與穢跡金剛信仰之研究等。

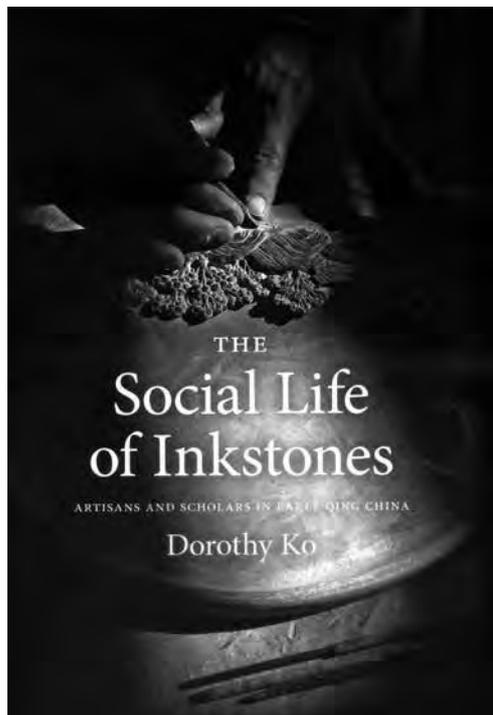
獲得補助之學術研討會計畫則包括奧克拉荷馬大學歐經朋 (Garret Oberding) 教授籌劃之「設計空間：近現代中國的空間想像實踐」研討會；西雅圖華盛頓大學李琦 (Edith Aldridge) 教授之「比較福爾摩沙語言學」工作坊；加拿大麥基爾大學王娟教授籌劃之「中國政法系統之內在動能」研討會；俄亥俄州立大學夏頌 (Patricia Sieber) 教授之「通往中國戲院的路徑：關於 1100 至 1850 年戲劇文本與表演之研究」研討會；加州大學柏克萊校區 Andrew Jones 教授之「隱藏的歷史：華語電影檔案與互媒性」研討會，以及麻省理工學院 Michael Fischer 教授主辦之「展望東亞科學技術與社會」研討會等。

出版補助方面，加拿大英屬哥倫比亞大學出版社之 *Beyond the Amur: Frontier Encounters between China and Russia, 1850-1930*，由康乃狄克大學 Victor Zasepine 教授所著，探討黑龍

江畔的邊疆社會，在清朝與俄國競逐資源時擺盪於兩個國家之間的處境；康乃爾大學出版社之 *Shaken Authority: China's Communist Party and the 2008 Sichuan Earthquake*，由澳洲國立大學 Christian P. Sorace 教授所著，檢視 2008 年汶川大地震後的政治機制，以及驅使此機制持續運作的廣大意識形態；哥倫比亞大學出版社出版由紐約市立大學 Gopal Sukhu 教授編譯之《楚辭》英譯本；哈佛大學亞洲中心出版加拿大多倫多大學顧伊教授之 *Open-Air Painting and Chinese Ways of Seeing*，探討中國的現代化過程中，藝術家面對的議題與複雜性，並探究中國視覺現代性的本質與特質；西雅圖華盛頓大學出版社則出版四本專書，第一本為由貝茲學院楊曙輝教授以及聯合國資深翻譯楊韻琴女士合作，翻譯明朝末年由凌濛初編著之《拍案驚奇》英譯本；第二本為由聖路易華盛頓大學何谷理 (Robert E. Hegel) 教授編輯清代小說《豆棚閒話》之英譯本；第三本專書 *Reporting for China: How Chinese Correspondents Work with the World* 由荷蘭阿姆斯特丹自由大學 Pal Nyiri 教授所著，書籍內容旨在探究中國政府如何運用中國媒體急遽成長的海外特派員網絡，發揮其媒體控制權，影響媒體並藉此改變政府之公眾形象，以及第四本專書 *Shanghai Sacred: The Religious Fabric of a Chinese Global City*，由上海復旦大學魏明德 (Benoit Vermander) 教授、上海社會科學院張靚教授以及訪問學人 Liz Hingley 女士共同編著，透過上海居民的日常、藝術、音樂，以及對於佛、道、印度教以及基督教的實踐，廣義地探究靈性議題。

3. 歐洲地區

一百零五年度歐洲地區一般申請案共計二十七件，其中系列講座案一件、研究計畫案十一件、資料庫建置案二件、學術研討會案十件，以及出版補助案三件；申請案中來自英國



本會補助之出版品

學術機構者十一件、德國四件、荷蘭與斯洛維尼亞各二件，法國、匈牙利、捷克、西班牙、葡萄牙、比利時、義大利及以色列各一件，申請總額為一百四十三萬六千五百七十一歐元（約合一百五十二萬二千七百六十五美元）。經諮議委員審查推薦後，由董事會核定第一期補助學術研討會案五件，補助金額為五萬三千四百六十一歐元（約合五萬六千六百六十九美元）；第二期補助一般申請案九件，補助金額為二十九萬四千零二十三歐元（約合三十一萬一千六百六十四美元）。獎學金及獎助金申請案共收到九十八件，包括非中華民國籍博士論文獎學金案四十六件、博士後研究獎助金案三十一件，以及中華民國留歐學生博士論文獎學金案二十一件；經董事會核定通過後，補助非中華民國籍博士論文獎學金十四名、博士後研究獎助金七名，以及中華民國留歐學生博士論文獎學金七名，補助金額合計為四十八萬三千歐元（約合五十一萬一千九百八十美元），加上專案補助十八萬四千五百四十六美元，合計一百零六萬四千八百五十九美元，占年度補助總金額的百分之二十八點零二。

歐洲地區今年核定之一般申請案，包含研究計畫案三件、資料庫建置案一件、學術研討會案七件，以及出版補助案三件。其中德國柏林宏堡大學梅思德（Barbara Meisterernst）教授擬就唐代以前的古漢語情態助動詞和情態副詞，進行句法學和語義學的分析，以呈現古漢語動態詞的歷時性演變；英國南安普敦大學朱明琴教授將從國際法主權、西伐利亞主權、國內主權等三個面向，研究香港、臺灣及西藏三個案例，解構主權的定義與內涵；荷蘭格羅寧根大學 Stefania Travagin 教授將利用地理資訊系統，探討清末與民國時期四川境內宗教多元所呈現的動力與典範等。

本年度核定的一件資料庫建置案，由英國牛津大學穆盛博（Micah Muscolino）教授提出，穆教授計畫於三年期間，開發「黃土高原水土保持歷史地理資訊系統」，提供關於當地歷史上的土地利用、生態變化，以及水土保持事業等空間資訊，探索一千五百多年迄今，黃土高原地區人與環境相互作用的時空模式。

七件學術研討會案則包括：英國李約瑟研究所羅界（Geoffrey Ernest Richard Lloyd）教授主辦之「林中的科學，史上的科學」學術研討會，邀集數學史、科學史、科學哲學等不同領域之專家，省思與批判科學史研究當中的本體論預設；匈牙利科學院 Huba Bartos 教授主辦之「東亞與歐洲手語比較工作坊」，希望喚起世界各地的中國語言學家對手語研究的重視，亦提供東亞與中歐、東歐手語研究者交流語料和分析成果的機會；以色列特拉維夫大學石敖睿（Ori Sela）教授主辦之「近現代中國反思」學術研討會，從漢學發展的軌跡，檢視中國過去一個世紀的歷史；英國蘭卡斯特大學 Astrid H. M. Nordin 教授所主辦的「當國關研究的『關係轉向』遇見傳統中國的國關概念」學術研討會，邀請從 1990 年代起開拓「關



葉文靜教授執行之「全球中國：新研究方法」系列講座與會學者及學員



本會補助之出版品

係重於事物」研究途徑的學者，和參與建構國際關係的「中國學派」專家，就彼此抵觸或互相補充的部分進行檢視與辯論，希望對全球性知識暨本體論的論爭，培養更敏銳與包容的思維；英國女皇貝爾法斯特大學 Emma Reisz 教授主辦之「新鏡頭在中國」學術研討會，將邀集中國近代史學者和攝影學者共同思考攝影資料對理解中國歷史所產生的影響；歐洲亞洲藝術暨考古協會萬娜塔莎 (Natasja Vampelj Suhadolnik) 教授主辦之「第二屆歐洲亞洲藝術暨考古協會年會」，邀集一百多位來自歐洲與世界各國之亞洲學者、藝術史學者及考古學家，探討歐亞之間的藝術交流；英國樸資茅斯大學程念慈教授將主辦「重審全球化中的跨國主義：不確定的國家、社會、疆界，以及居間游移的人群」學術研討會，分析臺灣在東亞及全球成為資本、人力、觀念、商品流動之關鍵節點的現象，以強化跨國主義的理論等。

獲得補助的三件出版補助案包括：西班牙 Edicions Bellaterra 出版社擬出版由 Manuel Pavón Belizón 教授翻譯的蕭

紅作品精選，並由美國康乃狄克學院 Amy Dooling 教授撰文介紹蕭紅的創作風格與她對現代中國文學的貢獻；法國巴黎第十大學將出版梅凌寒 (Frédéric Constant) 教授的論文專書，*Mongolian Law in the Sino-Manchu Imperial State*，探討清廷治理蒙族人民的法律制度變遷；葡萄牙里斯本大學 Luis Saraiva 教授與法國國家科學研究院詹嘉玲 (Catherine Jami) 教授共同編輯出版之 *Visual and Textual Representations in Exchanges between Europe and East Asia*，為第五屆「數學史：葡萄牙與東亞」學術研討會的論文集，旨在探討歐洲與東亞之間的天文學知識交流，以及歐洲繪製的東亞地圖所反映的視覺表徵。

4. 亞太地區

一百零五年度亞太地區一般申請案共計三十二件，其中系列講座案一件、研究計畫案二十七件、學術研討會案三件，以及出版補助案一件；申請案中來自澳洲學術機構者十四件、馬來西亞八件、紐西蘭五件、泰國與越南各二件，以及日本一件，申請總額為一百八十二萬二千九百九十二美元。經諮議委員審查推薦後，由董事會核定第一期補助出版補助案一件，補助金額為六千美元；第二期補助一般申請案五件，補助金額為十八萬七千一百八十五美元。中華民國留學紐、澳、日博士論文獎學金案共收到八件，董事會核定補助二名，補助金額合計為三萬六千美元。一百零五年度一般申請案及獎助學金申請案之核定總額為二十二萬九千一百八十五美元，加上專案補助九萬五千美元，合計三十二萬四千一百八十五美元，占年度補助總金額的百分之八點五三。

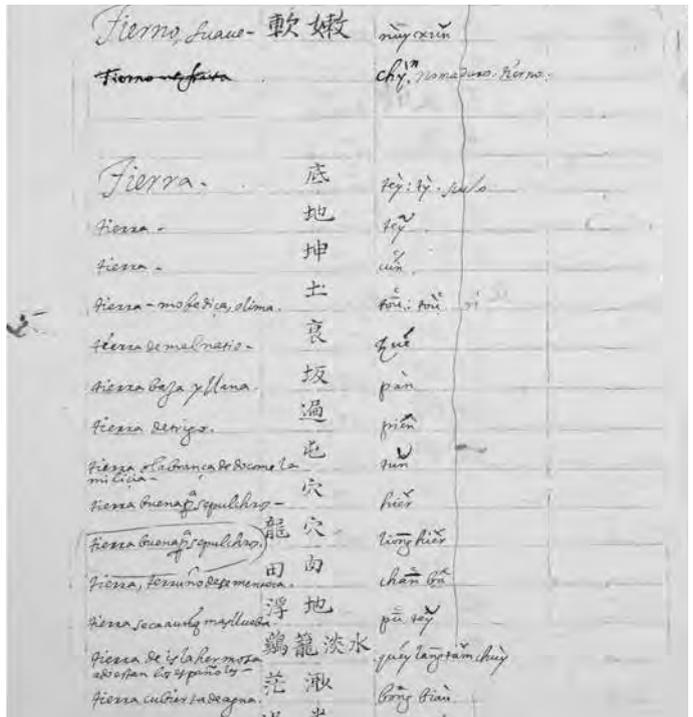
亞太地區今年核定之一般申請案，包含研究計畫案三件，以及學術研討會案二件。三件研究計畫案之中，紐西蘭威靈頓維多利亞大學 Michael Radich 教授將在漢譯佛典譯者歸屬資訊

的數位資料庫之基礎上，建構相關專書與論文的數位資料庫，避免關注漢譯佛典譯者歸屬議題範圍的佛教學者重複前人已有成果的研究議題；澳洲科廷大學 Grace Qiao Zhang 教授擬從中、英文的共同特質及差異，探討醫療溝通中的彈性語言所呈現的形式、使用頻率，以及語用功能；澳洲墨爾本皇家理工大學 Quentin Stevens 教授計畫比較臺北、香港和馬來西亞的城巿紀念場所的設計、意義與使用狀況，並解析其與政經社會發展的關係與市民的認同。

二件學術研討會案中，越南社會科學院 Hoang Huy Nguyen 教授擬舉辦「臺灣新南向政策的背景下東協與臺灣關係與越南的角色」學術研討會，探究「新南向政策」的背景下，東協與臺灣之關係，特別是越南所扮演的角色；澳洲格里菲斯大學朱明若教授舉辦「2017 中華飲食文化國際學術研討會」，特別關注食物與環境之間的關係，企圖從食物的生產與消費層面謀求永續發展的飲食文化。

5. 新興地區

一百零五年度新興地區一般申請案共收到十二件，包括系列講座案一件、研究計畫案五件、圖書館補助案三件，以及移地研究案三件；申請案中來自波蘭、匈牙利與印度各二件，捷克、羅馬尼亞、拉脫維亞、立陶宛、新加坡與奈及利亞各一件，申請補助金額為三十三萬五千七百零三美元。董事會第一期已核定系列講座案一件、研究計畫案一件，以及圖書館補助案三件，補助金額為五萬五千九百一十美元；第二期共補助移地研究案二件，補助金額為二千四百美元。一百零五年度申請案之核定總額為五萬八千三百一十美元，占年度補助總金額的百分之一點五四。



李毓中教授（右）、歐荷西（José Luis Caño Ortigosa）教授（中）執行之「十六、十七世紀有關中國之南歐史料」計畫

6. 專案補助

捷克查理斯大學「蔣經國國際漢學中心」延續案

捷克布拉格查理斯大學「蔣經國國際漢學中心」成立於民國八十六年，乃本會設立的第一個海外漢學研究中心，協助本會於東歐進行各項學術活動，包括邀請學者進行短期講學、舉辦學術研討會或工作坊、出版補助、研究計畫補助以及研究生出國參加研討會、圖書館訪問補助等項目。

過去二十年來，查理斯大學「蔣經國國際漢學中心」扮演著重要的角色，不僅促進及提升東歐漢學研究，同時也加強本會與歐洲學界在學術上之交流。由於近年來歐洲整體之政治與學術生態之改變，且東歐其它學術機構亦相繼崛起，查理斯大學「蔣經國國際漢學中心」做為本會在歐洲的據點之功能與定位亦在改變中。中心因此調整其功能，更專注於促進東西歐學生與學者之溝通、擴大東歐學生之視野並加強其研究能力，同時積極與臺灣學術機構進行學者之學術交流，以因應新的學術發展趨勢。本會歐洲獎學金委員會執行之審查案，每年亦在此中心舉行。

捷克查理斯大學「蔣經國國際漢學中心」在過去二十年間，持續於東歐地區推展臺灣研究及漢學研究，至今已具有相當成效。該中心除與臺灣高等院校及學術研究機構維持交流與友好關係，並接續邀請歐、美、亞洲各國學者至布拉格進行短期講學，亦開放鄰近的東歐國家學者及博、碩士生參與中心各項活動，對本會期盼提升東歐學術研究水準及促進與各國合作交流關係之目標助益良多，因此本會將繼續支持此計畫三年。



王董事德威（左一）、黃副院長進興（左二）、朱執行長雲漢（左三）、侯孝賢導演（左五）、郭董事為藩（左八）於蔣經國國際漢學中心 20 周年慶祝活動

(三) 海外漢學與臺灣研究中心

1. 查理斯大學蔣經國國際漢學中心 (Chiang Ching-kuo Foundation International Sinological Centre at Charles University, CCK-ISC)

本會於民國八十六年於捷克布拉格查理斯大學成立「蔣經國國際漢學中心」，致力於振興歐洲漢學研究傳統及充實東歐國家之漢學資源，此乃本會第一個海外漢學研究中心，設有主任一名，目前由查理斯大學人文學院東亞系羅然（Olga Lomová）教授擔任。

除例行的獎助業務之外，中心亦與捷克科學院東方研究所以及捷克國家博物館進行密切合作，並與東歐地區其它學術機構維持頻繁的學術往來。中心特別於一百零五年九月十四日至十八日邀請藝術家榮念曾先生，至捷克國家博物館進行關於其藝術理念及藝術創作之公開演講，會後並引介榮先生與捷克國家博物館以及布拉格藝術學院相關人員認識。

一百零六年為中心成立第二十年，因此包括查理斯大學、駐捷克臺北經濟文化辦事處以及本會皆積極投入各項慶祝活動，包括中心二十周年成果展、傑出臺灣學者講座，以及以「臺灣電影」為主題所舉辦的國際學術研討會：「臺灣電影及其文化動能」，除邀請知名導演侯孝賢先生、作家朱天文女士前往布拉格與鑽研臺灣電影與臺灣文學的相關學者進行座談之外，本會朱執行長雲漢、郭董事為藩、曾董事志朗以及王董事德威也都蒞臨出席盛會。

中心今年重要活動簡述如下：



羅然教授、侯孝賢導演、朱天文女士、王德威教授（由左至右）於「臺灣電影及其文化動能」國際學術研討會

Tchajwanský básník, malíř a kaligraf

Lo Ch'ing



19.9.2016 / 17.30 hodin
Lo Ch'ing - autorské čtení
Městská knihovna v Praze
Mládežnická ul. 267, 110 00 Praha 2
www.mlp.cz

VYSTAVA
1.9. - 20.9.2016
GALERIE AUTOMAT
Studijní a vědecká knihovna
v Hradci Králové
Chrabáří L2002, 580 01 Hradeb Křižan
dopolední úterý:
- autorské čtení 20.9. od 16.30 hod.
- konferenční sál
Lo Ch'ing
- darovací vstupný 20.9. od 17.30 hod.
www.svkhk.cz

21.9.2016
Lo Ch'ing
- přednáška 15.00 hodin
Lo Ch'ing
- autorské čtení 17.30 hodin
Univerzita Palackého v Olomouci
Ústřední knihovna
Břehová ul. 442/2, 779 00 Olomouc
www.upol.cz

VYSTAVA
22.9. - 7.10.2016
Anglo-americká vysoká škola
Lanškrounská 221, 571 00 Praha 2
dopolední úterý:
Lo Ch'ing
- přednáška 22.9. od 11.00 hod.
Lo Ch'ing
- autorské čtení 22.9. od 18.00 hod.
www.aau.edu

VYSTAVA
1.12. 2016 - 12.1.2017
Krajská vědecká knihovna
v Liberci
Benešova ul. 212,
500 01 Liberec
www.kvkl.cz

羅青教授主講「觀看浮舟的五個視角—對於詩與畫的反思」海报

(1) 漢學專題演講

中心今年共邀請七位學者進行漢學專題演講，分別為：

- A. 美國麻州大學安默斯特校區語言、文學與文化系趙雪瑩教授，主講「以子弟書探討清代北京時期的文本、表演以及文化的混雜性」。
- B. 香港大學新聞及傳媒研究中心陳婉瑩教授，主講「建構衝擊性報導模型：以中國為案例」。
- C. 藝術家兼詩人羅青教授，主講「作家的閱讀與展場的開幕」。
- D. 美國印第安納大學布魯明頓校區中部歐亞大陸研究學系 Elliott Spelling 教授，主講「中國內／外的西藏歷史」。
- E. 本會執行長朱雲漢教授，主講「東亞公民如何看待中國崛起」。

(2) 小型研究計畫與旅費補助

- A. 小型研究計畫補助
 - a. 捷克查理斯大學博士候選人 Anna Zadravová 及 Ondřej Čížek 共同執行之「捷克漢學家白利德之回憶錄」。
 - b. 捷克查理斯大學博士候選人 Ondřej Škrabal 執行之「以青銅器銘文建構西周歷史」。
 - c. 捷克查理斯大學博士候選人 Kateřina Gajdošová 執行之「在道與法之間：以先秦典籍之互文性分析嘗試理解黃老思想」。
 - d. 捷克查理斯大學博士候選人 Pavlína Krámská 執行之「臺灣的環境文學以及紀登斯的反思性理論」。
 - e. 捷克查理斯大學博士候選人 Václav Lair 執行之「中國變動歷史中的兩位天文學家：朱文鑫（1883-1939）與席澤宗（1927-2008）」。
 - f. 捷克查理斯大學博士候選人 Jana Hermanová 執行之「臺灣廟宇是否為公民社會中心？」。
 - g. 捷克查理斯大學文學院 Martin Hala 博士執行之「典型、成見、權力利益：關於中國的大眾傳媒研究」。
- B. 學者及研究生旅費補助
 - a. 捷克查理斯大學博士候選人 Pavlína Krámská，參與「歐洲臺灣研究學會」（European Association of Taiwan Studies, EATS）於布拉格舉辦之2016年年會並發表論文。
 - b. 捷克查理斯大學博士生 Václav Pastěka，參與「歐洲
- F. 中央研究院黃進興副院長，主講「『聖者』與『聖人』：儒教與基督教中聖化過程的比較」。
- G. 美國明尼蘇達大學 Hiromi Mizuno 教授，主講「戰時日本的科學國族主義與帝國之子」。



李歐梵教授（左一）出席普實克教授紀念工作坊並擔任主題演講人

漢學圖書館員學會」(European Association of Sinological Librarians, EASL) 於瑞士蘇黎世舉辦之會議。

c. 捷克查理斯大學 Lukáš Zádřava 博士，參與波蘭克拉科夫亞捷隆大學舉辦之「古典時期中國法家思想工作坊」(Workshop on Chinese Legalist Thought of the Classical Period)。

d. 捷克查理斯大學博士候選人 Ondřej Škrabal 參與於聖彼得堡舉辦之 2016 歐洲漢學學會 (European Association for Chinese Studies, EACS) 雙年會。

e. 捷克查理斯大學 Barbra Platzerová 博士前往中央研究院蒐集其研究「晚清的司法改革：連貫／不連貫」相關資料。

f. 捷克查理斯大學東亞研究所博士候選人 Ondřej Škrabal 前往加拿大多倫多參與美國亞洲研究學會 (Association for Asian Studies) 年會並發表論文。

g. 捷克查理斯大學東亞研究所博士候選人 Kateřina Gajdošová 前往新加坡南洋理工大學參與國際中國哲學學會第二十屆國際會議 (The 20th International Conference of the International Society for Chinese Philosophy) 並發表論文。

(3) 學者短期講學

中心邀請中央研究院近代史研究所康豹教授於一百零五年十月十七日至二十一日進行短期講學，講授「現代臺灣之宗教與社會：適應與延續」。

(4) 學術研討會

中心舉辦之學術研討會如下：

A. 中心與捷克科學院東方研究所合作，於一百零六年一月二十九日至三十一日舉辦「權力的動能：關於政治、社會文



王德威教授（左五）與「華語語系研究：新方向」國際會議與會者

化、宗教，以及經濟結構——安多的過去與現在」國際研討會，探討關於西藏安多地區的相關研究。

B. 中心與本會「美洲校際漢學研究中心」合作，於五月二日至三日舉辦二十周年「臺灣電影及其文化動能」學術研討會，並邀請侯孝賢先生及朱天文女士至布拉格與相關學者進行座談。

(5) 圖書館補助

中心定期為圖書室增加藏書，除一般紙本書籍外，並持續與歐洲其它大學合作，共同訂閱電子版四庫全書（然因價格過於昂貴，此項訂閱已於今年五月三十一日終止），並提供館際合作服務，且與德國柏林國家圖書館長期合作，以嘉惠更廣大的讀者群。

(6) 出版補助

中心今年共補助三項出版品：

- A. 白荷妮 (Hana Bašová) 女士翻譯中國作家楊絳之散文《幹校六記》(Šest příběhů ze života v kádrové škole)。
- B. 捷克資深漢學家 Jarmila Häringová 女士翻譯《明代話本小說選》(Tajuplné a rozmarné příběhy ze staré Číny) 為捷克文譯本。
- C. 瑞士伯恩大學 David Machek 教授之捷克文哲學專書，*Čínské myšlení zevnitř*。

2. 蔣經國基金會「美洲校際漢學研究中心」 (Chiang Ching-kuo Foundation Inter-University Center for Sinology, USA, CCK-IUC)

蔣經國基金會「美洲校際漢學研究中心」隸屬本會美洲辦事處，自民國九十四年七月開始運作，由哈佛大學東亞系王

德威教授主持。該中心已支持多項在美國、臺灣及中國大陸召開之研討會與工作坊，並出版「臺灣文學翻譯系列」、「漢學家系列叢書」、「世界青年學者會議論叢」等多種書籍。「美洲校際漢學研究中心」的活動分別在美國知名學府舉行或與國內、歐洲、亞太地區的大學或研究機構合辦。今年重要的活動內容如下：

(1) 國際學術研討會

中心於一百零五年十月十四日至十五日於哈佛大學，舉辦「華語語系研究：新方向」國際會議。

(2) 專題演講及座談會

A. 明尼蘇達大學亞洲語文學系榮譽教授周文龍 (Joseph R. Allen) 教授一百零五年十一月十八日於哈佛大學，主講「發明徐格昇：學術寫作中的創意」。

B. 加州大學聖塔芭芭拉校區楊美惠 (Mayfair Yang) 教授一百零六年四月二十九日於喬治華盛頓大學宗教系以「宗教話語與社會實踐中的環境保護：以中國小城溫州為例」為題演講。

(3) 工作坊

A. 西雅圖華盛頓大學一百零五年五月七日舉辦「中國大陸與臺灣的新媒體」工作坊。

B. 約翰霍普金斯大學一百零五年九月二十二日至二十三日舉辦「透過物件思考清代中國」工作坊。

C. 加拿大英屬哥倫比亞大學共舉辦六場「中國現代文化講座」

a. 第一場「中國當代文學的新方向」於一百零五年十月十七日舉行。

b. 第二場「尋找中國的普通讀者：全球科學時代下的

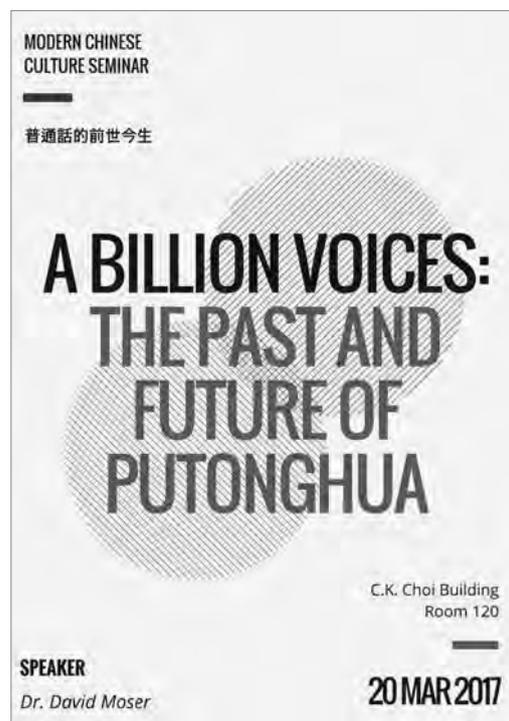
實用知識與令人驚異的無知現況」於一百零五年十月二十八日舉行。

c. 第三場邀請臺灣大學石岱崙 (Darryl Stek) 教授於一百零五年十月三十一日至十一月二日舉辦一系列講座活動，包括十月三十一日於該校大學部課程中介紹吳明益教授《複眼人》之英譯本，十一月一日主持關於中

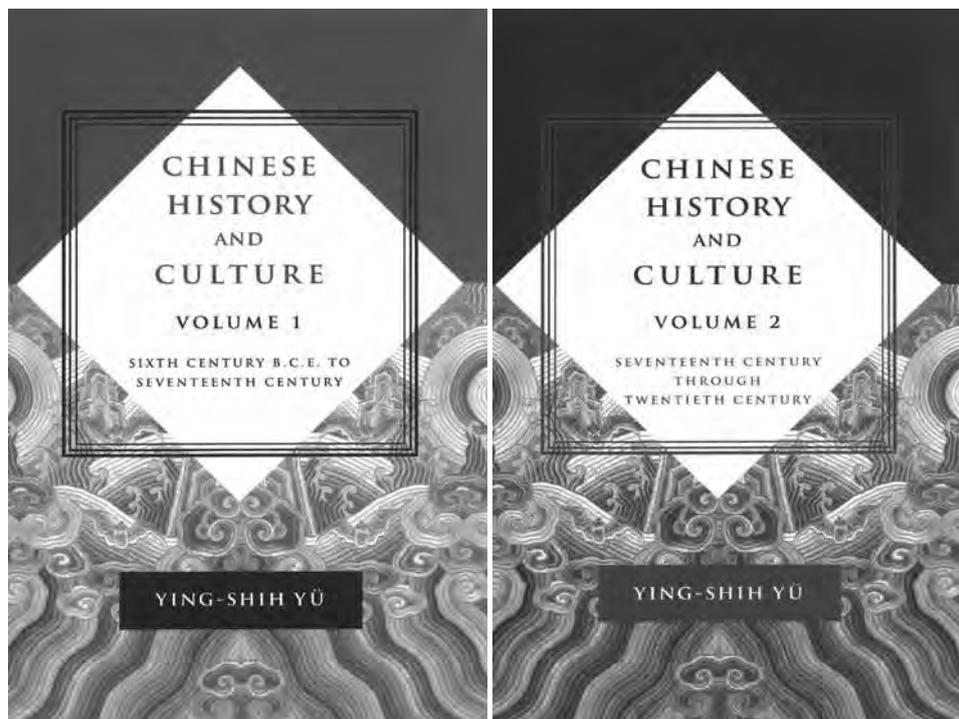


「中式幽默的過去與未來」演講

- 英文學翻譯之研究生研討會，以及十一月二日於該校第一民族（加拿大原住民）長屋介紹臺灣原住民電影之製作情況，並放映陳潔瑤導演編導之《只要我長大》。
- d. 第四場「火星照耀美國：中文科幻小說的新浪潮」於一百零六年一月十一日舉行。
- e. 第五場「中式幽默的過去與未來」於一百零六年一月二十六日舉行。
- f. 第六場「普通話的前世今生」於一百零六年三月二十日舉行。
- D. 喬治華盛頓大學一百零六年二月四日至五日舉辦「閱讀性別：中國宗教中的血紅、身體和儀式暴力」工作坊。
- E. 哈佛大學一百零六年三月二十八日至二十九日舉辦「中國當代思潮再思索」工作坊。
- F. 哈佛大學一百零六年四月七日至八日舉辦「臺灣研究：新方向與新連結」工作坊。



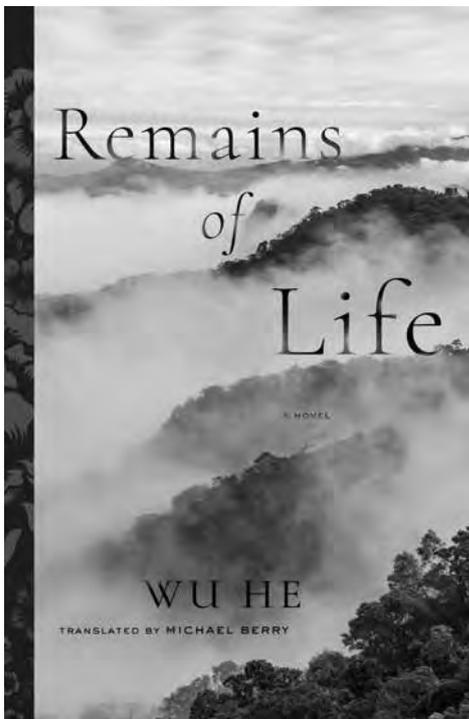
「普通話的前世今生」演講海報



CCK-IUC 出版之余董事英時著作《中國歷史與文化》（上下冊）

(4) 出版補助

臺灣作家舞鶴（陳國城）的小說《餘生》，其英譯本由加州大學洛杉磯校區白睿文（Michael Berry）教授翻譯完成後，已於今年四月由哥倫比亞大學出版社出版，成為由王德威教授擔任編審的「臺灣現代文學」系列的一部分。此英譯本的出版



CCK-IUC 出版品

獲得蔣經國基金會贊助，故事所探討的背景為1930年發生於霧社泰雅族的「霧社事件」。在構思此一小說時，舞鶴於事發近七十年後，兩度來到泰雅部落停駐，對浩劫之後的倖存者進行調查，並將實地考察、哲學思索與奇幻想像熔於一爐，為殖民時期臺灣歷史上詭暗的一頁提出有力的文學證言。中心主任王德威教授亦策劃「臺灣學術文化研究叢書系列」，委由日本愛知大學黃英哲教授與日本東方書店合作。該系列叢書編輯委員為王德威教授、黃進興教授、黃英哲教授以及洪郁如教授，共同推動中書日譯工作。此日譯叢書系列目前已出版三卷，包括中研院社會所王甫昌教授的《當代臺灣社會的族群想像》、臺灣大學外文系張小虹教授的《假全球化》，以及哈佛大學東亞語言與文明系王德威教授的《被壓抑的現代性：晚清小說新論》。

(5) 中心網站更新

中心助理陳俐敏博士為蔣經國基金會「美洲校際漢學研究

中心」製作新網站。原網站資料均已在新網站備份。網址維持不變：<http://www.cck-iuc.org>。

3. 香港中文大學「蔣經國基金會亞太漢學中心」 (Chang Ching-kuo Foundation Asia-Pacific Centre for Chinese Studies at The Chinese University of Hong Kong, CCK-APC)

本會於九十四年十二月在香港中文大學成立「蔣經國基金會亞太漢學中心」，中心設置督導小組，由本會金董事耀基擔任督導小組主席，蘇基朗教授為首屆中心主任。目前中心主任一職，由香港中文大學文化及宗教研究系黎志添教授擔任。

亞太中心過去推廣兩岸三地中國研究方面的成效良好，為使業務更為聚焦，民國一百零三年起，專注於辦理年度「訪問學人計畫」、「當代中國研討班」、「年輕學者中國研究論壇」等項目，希望透過此類學術活動的推展，達到人才培育及交流的目的。中心今年執行之活動如下：

(1) 謝曉輝教授演講：「正統之競爭：湘西土司地區的土王崇拜與土司宗族的創建」

廣州中山大學歷史系謝曉輝教授於一百零五年九月二十八日應邀至中心進行公開演講。謝教授於香港中文大學取得博士學位，專研明清時期的西南邊疆與族群，此次演講主題為「正統之競爭：湘西土司地區的土王崇拜與土司宗族的創建」，內容以湘西地區的土王崇拜為主，探究西南少數民族傳統與漢人文化在中華民族一體化過程中的互動。

(2) Miriam Stark 教授演講：「想像吳哥：政治、神話與考古」

此演講由中心與香港中文大學人類學系文化遺產研究中心，



美國夏威夷大學 Miriam Stark 教授（中）、亞太漢學中心主任黎志添教授（右二）與「想像吳哥：政治、神話與考古」講座與會學者

以及法國遠東學院合作舉辦，於一百零五年十月十四日邀請美國夏威夷大學馬諾瓦校區人類學系 Miriam Stark 教授主講。Stark 教授於民國八十四年加入夏大後，即致力於柬埔寨考古工作。

(3) 徐啟軒教授演講：「從文明交流到國家外交：太平洋戰爭中的印度中國學院」

香港理工大學中國文化學系徐啟軒教授於一百零五年十一月二十一日應邀至中心進行公開演講。徐教授為美國哥倫比亞大學博士，研究領域為中國國民革命的保守轉向、民眾動員策略、自由主義知識份子的文化政治，以及右翼大亞洲主義的理論和實踐，此次演講主題「從文明交流到國家外交：太平洋戰爭中的印度中國學院」亦為其新近研究成果。

(4) 汲喆教授演講：「新興佛教運動與自反性全球化」

中心邀請法國國立東方語言文化學院 (INALCO) 汲喆教授於一百零五年十二月九日進行題為「新興佛教運動與自反性全球化」之公開演講。

汲喆教授的主要研究領域包括漢傳佛教與社會變遷、宗教教育、宗教全球化以及宗教社會學理論。過去二十年間，汲教授結合田野調查與文獻分析，考察中國大陸佛教重建的動力、過程與後果，並主持多項有關當代漢傳佛教的國際研究計畫。汲教授於一百零三年獲選為法國大學研究院 (IUF) 青年院士，顯見其對於當代中國大陸佛教及政教關係研究之貢獻深獲肯定。

(5) 第十三屆國際研究生「當代中國」研討班

為推廣當代中國研究，鼓勵國內外中國研究學者交流，提高研究生的理念及眼界，自九十三年起，香港中文大學中國研究服務中心及亞太漢學中心每年聯合舉辦國際研究生「當代中



第十三屆國際研究生「當代中國」研討班學員合影

國」研討班，希望聚集兩岸與歐美研究當代中國的優秀青年學者互相交流、啟發，同時透過資深學者的分享與論文講評拓展視野，並提升研究能力。

第十三屆研討班於二零零六年一月四日至八日舉行，邀請包括 Deborah Davis 教授、Andrew Walder 教授、執導紀錄片《大同》的導演周浩先生以及林穎博士做為主講嘉賓。十二位來自世界各地的頂尖學者受邀擔任各組導師，對於學生們的論文給予批評與指導。

(6) 「訪問學人」計畫

中心於二零零四年成立訪問學人計畫，邀請東亞地區著名學者至香港中文大學進行學術交流。本年度訪問學人羅貴祥教授於二零零六年二月十六日，以「共存共榮，救亡之途？民國三十年代的西北視域魅力與少數民族影像」為題進行演講，講座參與者眾。除聆聽羅教授分享外，聽眾於問答環節亦與羅教授積極互動，氣氛良好。

羅教授現任香港浸會大學人文及創作系教授、香港浸會大學創意及專業寫作課程主任，近年來以中國少數民族電影撰寫新書，並主持關於亞洲主義之研究計畫。

(7) 第四屆中國文化研究青年學者論壇

中心於二零零六年五月二十五日至二十七日舉辦第四屆「中國文化研究青年學者論壇」，主題為「中國與亞洲之間的文化交流」，邀請博士研究生或工作經驗少於五年的香港、大陸及海外青年學者報告新近研究成果。研究領域包括中國文化研究的各個面向，如歷史、文學、宗教、藝術、思想史等，但並不限於以上學科。

本屆論壇共收到二百六十一件申請，獲選的三十四位青年



第四屆「中國文化研究青年學者論壇」海報

學者當中，有八位來自香港、五位來自中國大陸、十位來自亞洲其它地區（臺灣、南韓、新加坡及日本），以及十一位來自歐美及澳洲等地。

4. 德國杜賓根大學歐洲當代臺灣研究中心——蔣經國基金會海外中心

(European Research Center on Contemporary Taiwan - A CCK Foundation Overseas Center (CCKF-ERCCT) at Eberhard Karls Universität Tübingen)

由德國杜賓根大學與本會合作之歐洲當代臺灣研究中心，其主要目的是提供以當代臺灣為研究主題的歐洲學者、博士生與博士後研究者的國際學術交流平臺。自民國九十七年成立以來，該中心普遍獲得良好聲譽，並成為具影響力的臺灣研究學術機構之一，而透過一系列的學術交流與研究的推動，該中心



舒耕德教授於 CCKF-ERCCT 舉辦之活動中致詞

除專注於學術上的當代臺灣研究領域，亦努力深化與其它歐洲及臺灣各社會科學研究機構之間的學術對話與國際合作。

一百零二年七月，歐洲當代臺灣研究中心成為本會第四個海外漢學中心，除表示本會對該中心在過去的努力之認可，亦是本會對該中心未來的發展與工作所表現的期許與激勵，目前由德國杜賓根大學東亞研究所漢韓研究學系舒耕德（Gunter Schubert）教授擔任主任一職。中心今年執行並完成的相關活動如下：

(1) 「訪問學者」計畫

中心每學期邀請來自歐洲與臺灣的專家，就其專精領域進行一至二場公開演講，並參加每週進行的「臺灣講座」，與中心研究員進行交流。今年有五位學者蒞臨，分別為郭承天教授（政治大學政治學系）、王宏仁教授（中山大學社會學系）、簡旭伸教授（臺灣大學地理環境資源學系）、陳怡伶教授（美國懷俄明大學全球與區域研究學系）以及吳明珠教授（馬來西亞拉曼大學創意產業學系）。

(2) 「短期駐地研究員」計畫

「短期駐地研究員」計畫為中心於一百零五年十月推出之新方案，內容為邀請一到兩位來自歐洲與臺灣的博士或博士後研究員，在此進行三個月至一年的專題研究。獲獎學人每月可領取三百五十歐元獎學金，以及最高五百歐元的旅費補助。今年有三位青年學人獲獎：黃凱紳先生（牛津大學社會與文化人類學研究所博士候選人）、黃慧慈女士（德國弗萊堡大學環境與自然資源學院博士候選人），以及毛雅芬博士後研究員（交通大學文化研究國際中心）。



臺灣大學地理環境資源學系簡旭伸教授（右一）、CCKF-ERCCT 舒耕德主任（左四）與出席講座之學員



中央研究院社會學研究所夏傳位博士擔任「訪問研究員」

(3) 「訪問研究員」計畫

本計畫獎勵青年學者於博士生或博士後階段，在中心停留一個月，參與杜賓根大學和中心舉辦的活動或課程，並與中心研究員及其他學者進行交流。今年受邀來訪的五位青年學者，分別為劉怡寧女士（臺灣大學社會系）、曾于葵博士（義守大學公共政策與管理系）、夏傳位博士（中央研究院社會學研究所）、張迪涵女士（法國里昂第三大學跨文本與跨文化研究所）與陳月卿博士（中山大學政治系）。

(4) 「CCKF-ERCCT 獎學金」計畫

本年度「CCKF-ERCCT 獎學金」得主任小月（Desirée Renner）博士於一百零五年十月下旬抵達杜賓根。Renner 博士為英國倫敦政經學院的新科人類學博士，預計就臺灣都市居民的生死觀和命運觀，進行代間差異的比較，以完成其博士後研究計畫。

(5) 「2017 青年學者工作坊」

「2017 青年學者工作坊」於七月二日至七日假杜賓根大學舉行，此工作坊甄選十一位來自臺灣與歐洲各國的優秀青年學者，就「兩岸在東南亞區域的競合」、「新南向政策對東協諸國的影響」、「臺灣高科技人才的跨區流動」及「旅臺印尼家務移工的勞動權益」等問題發表論文。

三、一般會務

(一) 兩岸學術交流規劃委員會

本會為推動具特殊學術意義與價值之兩岸學術交流與合作項目，於第八屆董事會第二次會議中決議成立「兩岸學術交流規劃委員會」，邀請國內人文社會科學資深學者出任委員，由執行長提請董事長聘任，並每年編列專項預算用於推動兩岸學術交流合作，同時以設置兩岸年輕學者培育機制為優先，可委託國內學術機構，協同對岸重點大學合作舉辦寒暑期專題研習營，遴選兩岸博士候選人與甫獲博士之年輕學者為學員，再邀請海內外相關領域權威學者擔任講座；同時，並可規劃兩岸學術交流與合作相關之研究計畫。

「兩岸學術交流規劃委員會」至民國一百零五年六月已邁入第三屆，第三屆委員包括王德威、黃一農、黃進興、黃樹民、黃克武、章英華、黃俊傑、趙永茂、石守謙、李孝悌、林子儀等教授。本會在各個不同學科領域委員的積極參與及建議之下，除持續舉辦原先已推動之研習營外，亦陸續委託相關學者規劃民國史、法律、社會、藝術史等不同學科領域之研習營，期盼能開拓更深更廣的兩岸學術交流機會，促進年輕學者有更密切的互動與切磋。今年度已規劃並陸續舉辦之研習營如下：



朱執行長雲漢（後排右三）與本會兩岸學術交流規劃委員會委員

1. 「兩岸歷史文化」研習營

中央研究院歷史語言研究所、香港城市大學中文及歷史學系與武漢大學合作，於一百零六年八月十二日至二十三日假武漢舉辦第七屆兩岸歷史文化研習營。研習營主題為「荊楚文化」，田野考察範圍為鐘祥、襄陽、武當山、隨州、湖北博物館、盤龍城遺址公園等地。課程師資包括中央研究院王汎森教授、王明珂教授，及政治大學李豐楙教授等學者。

2. 「東亞儒學」研習營

臺灣大學人文社會高等研究院將於一百零六年十一月九日至十日假臺灣大學舉辦「2017年訪問學者歡迎會暨青年學者東亞儒學論壇」，擬邀請國內外相關知名學者擔任討論主持人。該研習營希冀成為與會青年學者與暑期訪問學者相互交流學習之平臺，並盼望增進與會青年學者在東亞儒學研究上的能力。

3. 「兩岸人類學」研習營

今年研習營主題為「民族誌研究與非虛構寫作」，仍由中央研究院民族學研究所黃樹民院士規劃，於一百零六年七月二日至十日假新竹清華大學舉辦。授課講師包括：中央研究院民族學研究所黃樹民院士與劉紹華研究員、臺灣大學社會學系藍佩嘉教授、美國加州大學柏克萊校區地理系邢幼田教授，以及清華大學人類學研究所 John McCreery 訪問教授。

4. 「兩岸社會學」研習營

此次研習營由中央研究院社會學研究所章英華教授、中國社會科學院社會發展戰略研究院張翼院長、福州大學社會學系甘滿堂教授合作籌劃，並以「移民與社區」為主軸，探討兩岸的移工現象、社區照顧與社區治理。擬甄選十五位甫獲得



章英華教授（前排右五）與兩岸社會學研習營授課學者及學員



王德威教授（前排左一）、李育霖教授（前排右二）與兩岸文學研習營授課學者及學員

專職之臺灣、大陸及港澳青年學者發表論文，另邀請十三位資深學者（大陸八位、臺灣五位）擔任評論人，以及十二位博士候選人擔任討論人，並於一百零六年八月二十六日至三十日假福州大學舉辦。

5. 「兩岸民國史」研習營

中央研究院近代史研究所與三峽大學近代城市研究所、三峽大學民族學院、華中師範大學中國近代史研究所及中國近代史學會合作，於一百零六年七月十六日至二十三日假湖北宜昌舉辦「鄉土、移民與國家」近代中國學術研習營。研習主題包括中國近代鄉土、移民、國家與近代史等研究，田野考察焦



兩岸文學研習營海報

點則為三峽地區歷史與文化、土家民俗與日常生活等。授課師資包括文化大學特聘講座呂芳上教授、廣州中山大學歷史系劉志偉教授、日本神戶大學亞洲研究中心緒形康教授以及華中師範大學中國近代史研究所鄭成林教授等二十五位講師，除進行專題講座、討論，並舉辦學術沙龍，讓學者與學員充分交流。

6. 「兩岸社會科學」研習營

臺灣大學社會科學院與浙江大學公共管理學院共同合作，於一百零六年七月十七日至二十八日假浙江大學舉辦第六屆研習營，主題為：「當代社會治理的新進展」，並聘請兩岸與海外著名社會科學學者擔任講師，包括浙江大學公共管理學院郁建興院長、臺灣大學政治學系趙永茂教授、美國喬治華盛頓大學政治科學系 Bruce Dickson 教授等知名學者。

7. 「兩岸文學」研習營

中興大學臺灣文學與跨國文化研究所與蘇州大學文學院

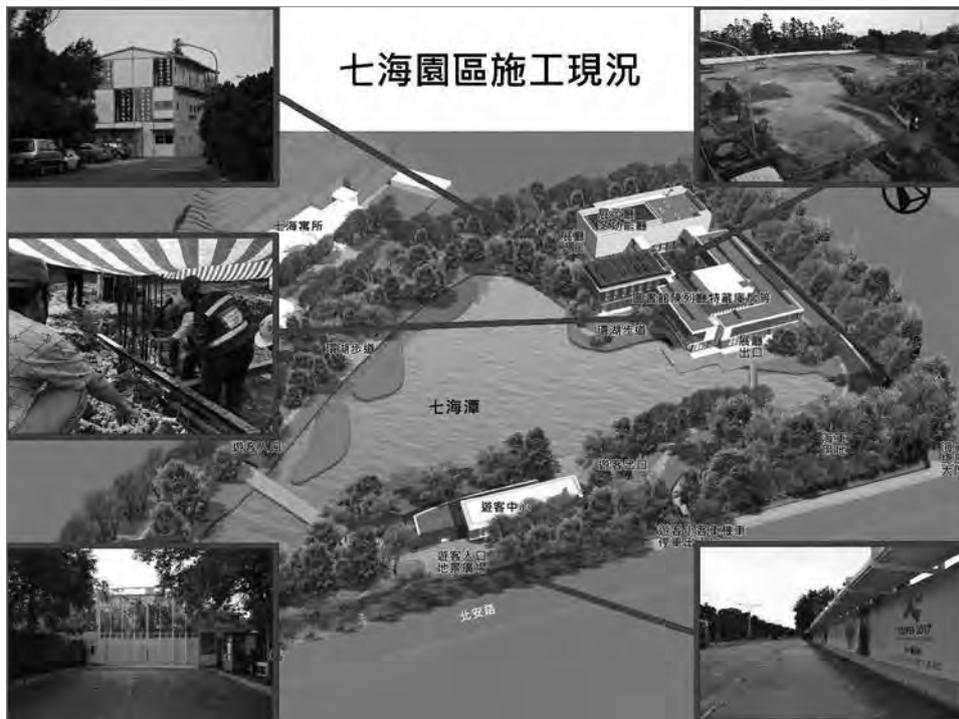
合作，於一百零六年六月二十六日至七月四日假中興大學舉辦本會第三屆文學研習營，主題為「華語語系研究」。邀請兩岸、亞洲與歐美相關領域學者進行講座，希望有效提昇並深化兩岸與海外研究生及新進年輕學者之研究視野，並透過研習營之進行，促進兩岸文史科系的博士生和年輕學者彼此之間相互學習、深入交流，以及跨學科與跨領域間的對話。

(二) 經國七海文化園區籌建進度

本會與中華信望愛基金會共同秉持著為良好保存與有效利用臺灣珍貴之歷史文化資產，以及為增進海內外人士對中華民國現代化經驗與蔣經國先生政治事業之瞭解的初衷，於一百零一年七月十六日向臺北市政府遞交規劃構想書，並於一百零三年四月十一日正式與臺北市政府完成「經國七海文化園區BOT暨BOT案」之簽約手續，取得五十年興建與營運權利，以及二十年優先續約權利。一百零五年二月二十五日通過都市設計審議會議審查，並於十月四日取得建築執照，一百零六年三月二十二日申報開工。近期經國七海文化園區籌建進度說明如下：

1. 園區已開工並進行相關後續工程

本會及信望愛基金會與工作團隊於一百零五年五月十三日申請建築執照，五月二十三日進行建築師公會初審後，隨即準備複審送件相關作業，如增補國防單位會審之資料予臺北市政府都發局等。臺北市政府都發局於八月十二日依初審修訂文件函會相關單位，本工作團隊則於相關單位會審後即迅速提出修正文件送臺北市建築師公會複審，並於十月四日取得建築執照；建築執照之附表中，有關389地號使用分區釐清事宜，已發函請臺北市文化局協助解決。



經國七海文化園區施工現況

取得建築執照後，本會及信望愛基金會、費宗澄建築師與何黛雯、林雅萍建築師、中治景觀顧問、根基營造及其他工作團隊，亦積極進行營造發包前置作業，針對發包相關細節進行確認與溝通。發包圖說經建築師及相關團隊整合後，已於一百零六年三月十七日提送根基營造。兩會亦請澄毓綠建築設計顧問逐一進

行綠建築檢核並簽名確認能達到鑽石級綠建築之標準，該顧問已於三月二十日針對景觀、建築與綠建築相關書圖發函核簽。

根基營造於三月二十二日申報開工，並進行拆除車棚作業與再行招標台電送電線施工發包作業。假設工程已取得臨時用電及申請臨時用水，為因應北安路至明水路禁挖命令，以及改置既有水錶因素，建築師已調整水路線圖說，於四月七日提送自來水公司審查，五月八日完成自來水設計變更。五月九日完成開工儀式，五月十三日修正建管處施工計畫後並重新掛件。

監造方面，根基營造於一百零五年十一月一日進入園區進行圍籬作業，十一月底開始進行工務所組合屋工程。監造團隊亦於一百零六年四月二十四日進駐工務所，第一次工務會議則於四月二十六日召開，目前每週固定開會以即時進行施工協調，並行監工之職。

五大管線（水、電、電信、消防、雨污水）之申請作業，電信設備、自來水、電力、污水管線皆已審查通過。臺北市政府消防局於四月十四日同意備查消防安全設備圖說，其它如流出抑制設施排水計畫已於二月十六日審查通過。

園區景觀相關作業中，由於受梅姬風災及褐根病影響，樹木保護計畫中之樹木保護編號第1752號倒塌，本會及文化局與樹保委員於一百零五年九月二十九日進行會勘後，該樹已解除列管。惟里長及少數里民對於移除該樹有所異議，並請議員及媒體進行關切，導致該樹後續處理作業隨之中斷；經文化局安排相關單位再次會勘後，本園區配合市府文化局建議，於一百零六年一月二十三日舉辦園區褐根病樹木保育宣導，除讓里民瞭解受梅姬風災及褐根病影響而倒塌之編號第1752號樹木之近況，也讓里民知道本園區如何積極治療及處理園區罹患褐根病之樹木。其後，於二月六日進行該樹之褐根病治療及土壤燻蒸作業；全區褐根病防治作業於三月十七日完成。



經國七海文化園區入口

由於臺北市文化局將本園區之所有樹木視為公樹，根據一百零五年一月一日生效施行之臺北市樹木申請遷移及移除作業要點，文化局要求本工作團隊須透過該局向臺北市工務局公園路燈工程管理處提送臺北市樹木申請遷移及移除計畫，經核可後方可進行樹木移植或移除作業。本會及信望愛基金會與工作團隊，已與臺北市政府、文化局，及臺北市工務局公園路燈工程管理處等相關單位多方交涉與溝通，希望能縮短此項作業時程，以便根基營造早日進行整地事宜。根基營造與工作團隊於一百零六年二月十七日進行移樹會勘後，業於三月底完成斷根作業；移樹作業目前暫時告一段落。

關於七海文化園區興建時程，基於推動期間之發展觀光條例修正、都市設計審議有關住宿單元及設置大客車臨時停車位議題，以及臨時用水申請所遇道路禁挖問題等因素，非本工作團隊可合理控制其發展並掌控時程，業已影響申請及取得都市設計審議核備、申請開工及後續工程施工進度，本會仍希望維持施工品質並兼顧儘早營運之目標，故未來擬依本案投資契約第 6.2.7 條申請興建期展延。園區目前仍擬於一百零八年一月正式對外開放，啟用遊客中心，以及開放七海寓所參觀，一百零八年四月蔣經國圖書館與陳列廳開幕。

此外，為紀念 經國先生逝世紀念日及配合投資執行計畫書規劃內容之回饋計畫，並鑑於本園區長達兩年之興建期間將對劍潭里里民造成諸多不便，已於一百零六年一月十三日辦理七海文化園區紀念 經國先生逝世紀念日暨劍潭里敦親睦鄰活動。本次活動共有百餘位里民參與，分六梯次九小隊進行參觀，活動期間里民與導覽人員互動熱絡，里民對於活動的設計與導覽的內容深感滿意，部分久居本地之長者並提供許多有關七海寓所發展歷史的寶貴資訊與建議，亦將做為未來寓所導覽內容規劃之參考。臺北市文化局鍾永豐局長對於本案亦非常關

心，特地與該局同仁於四月十七日至七海園區會勘，由本會陳純一副執行長、宋翠英主任秘書、信望愛基金會徐曾傑經理、何黛雯與林雅萍建築師等陪同；鍾局長對園區公共藝術等議題亦提出建議，希望本會能規劃出與在地歷史發展有關聯性，與環境生態相結合，同時具有故事論述和感動人的藝術作品。

2. 園區相關規劃設計

都市設計審議審核通過之後，工作團隊反覆確認園區細部設計，以落實施工圖規劃。何黛雯及林雅萍建築師、結構顧問、機電顧問、空調顧問、綠建築顧問、景觀顧問、水利技師及根基營造團隊等，已進行多次討論與細部整合，本會及信望愛基金會並請費宗澄建築師協調與整合建築師等相關顧問群與根基營造團隊，達到縮短施工流程及控管工程成本之效益，使工作團隊在執行上更臻完善。何黛雯及林雅萍建築師也陸續提供七海文化園區之建築、空調、機電等相關施工圖說給符傳楨建築師，以確認設計細節。

綠建築方面，綠建築候選證書及標章申請作業亦執行中。基於施工工期與成本考量，本會及信望愛基金會決定暫停申請美國能源與環境先導設計（Leadership in Energy & Environmental Design, LEED）黃金級標章，亦暫停委託元豐工程顧問協助配合 LEED 認證之相關作業；至於綠建築九大評估指標系統（Ecology, Energy Saving, Waste Reduction and Health, BEWH）之鑽石級候選證書及標章申請作業，則於一百零六年四月二十六日通過初評，五月十八日指標檢討評定通過，並已於六月二十三日取得候選綠建築證書。

公共藝術之規劃已於細部設計階段後期陸續展開。朱執行長雲漢除邀請享譽國際之香港文化創作藝術家榮念曾先生擔任本園區公共藝術總監，並邀請臺灣當代知名藝術家王文志先



陳副執行長純一（前左一）陪同文化局鍾永豐局長（前左二）及工作團隊會勘園區

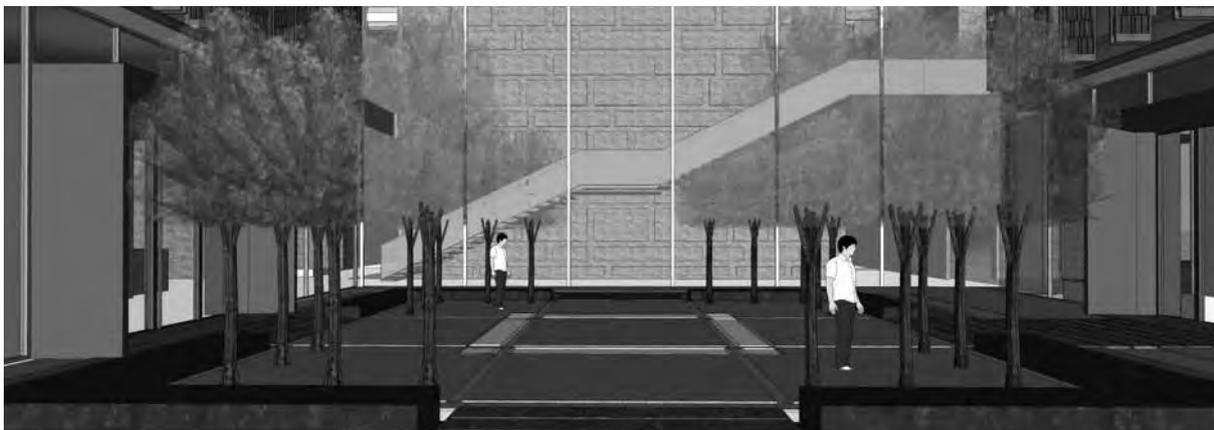
生及董陽孜女士一同創作，臺灣知名建築師陳瑞憲先生則允諾將協助董女士執行作品的施工。王文志先生以編織竹藝作品聞名，曾代表臺灣參加2001年威尼斯雙年展，並參與多項大型公共藝術計畫。他的作品曾在亞洲、歐美、澳洲等地展出。包括一百零二年日本「瀨戶內國際藝術展」、布拉格劇場設計四年展臺灣館，及義大利「威尼斯雙年展」臺灣館等；董陽孜女士為書法藝術家，創作四十年，已在德國、美國、加拿大、英國、日本、韓國、香港及臺灣，舉辦超過六十場書法展覽，《雲門舞集》、《臺北車站》等經典題字亦出自她手，近期更以跨界藝術創作展演為重心，如《騷2016》；陳瑞憲建築師目前為三石建築事務所主持人，師承建築師安藤忠雄，其著名作品為誠品書店、北美館大廳及國立故宮博物院三希堂等，曾獲選大中華區最具影響力五位建築師之一，也是獲得亞洲最具影響力設計大獎的臺灣第一人，民國一百零四年更以華航商務艙座椅設計獲得德國紅點最佳設計獎（Red Dot Design Award: "Best of the Best"）肯定。

本案另外亦聘請辜懷群女士、余範英女士、簡靜惠女士、陳郁秀女士，及蕭麗虹女士擔任本案之顧問，由福室繪工作室擔任本案公共藝術之行政執行單位。榮念曾先生先於一百零五年十月二十五日至二十六日來臺與朱執行長雲漢、陳副執行長純一、信望愛基金會及其他工作團隊進行討論與規劃。朱執行長、陳副執行長及本工作團隊，與陳瑞憲先生、王文志先生，及董陽孜女士則於一百零六年一月十七日一同至七海園區會勘。本工作團隊並與榮念曾先生、姚仁祿建築師、費宗澄建築師，及三位藝術家於二月二十六日進行公共藝術會議。五月二日榮先生利用短暫赴臺期間，與本案三位藝術家及福室繪工作室負責人潘羽祐先生等召開會議討論，再確認設計執行之細節。

關於園區之智慧建築、管制系統暨多媒體設備等，已陸



朱執行長雲漢（後排中）與王文志先生、榮念曾總監、董陽孜女士、姚仁祿建築師、陳瑞憲建築師（前排由左至右）及工作團隊



蔣經國圖書館中庭透視圖

續與威盛電子及台達電子公司聯繫，擬請廠商提供園區多媒體相關設備，以供日後應用於七海寓所、陳列廳及遊客中心；除了請台達電子公司評估園區太陽能電規劃售電或自用，該公司並提供園區智慧建築監視系統整合之相關規劃評估與建議。

文物展示規劃方面，已請中央研究院近代史研究所張力教授審核文物分級，以協助規劃陳列展示事宜。一百零五年九月三十日陳副執行長純一與工作同仁至孫運璿科技人文紀念館參訪，瞭解該館展示規劃過程，以做為未來陳列廳展示參考。

本工作團隊認為文物展示規劃與室內設計兩者之呈現方式，應體現經國先生樸實低調之風格，經通盤考量後，委託姚仁祿建築師統一負責文物展示規劃與室內設計。姚仁祿建築師亦為國內相當知名之建築師，二十八歲即擔任臺北室內設計公會理事長，並曾任大愛電視臺總監，一百零一年榮獲第十七屆中華民國陶斐榮譽學會「傑出成就獎」，目前為大小創意齋創意長及大小媒體執行長。姚建築師除已提供相關套圖建議，亦與相關顧問進行建築、結構、機電圖紙優化程序之工作會議。

3. 七海寓所日常維護與文物保存

(1) 七海寓所古蹟日常維護

自一百零五年六月至十一月，除每日定時檢查並紀錄寓所建物及環境之日常維護工作外，因應安全與管理需要，進行寓所門窗及門鎖之修繕與更換、保全系統之全面檢測與調整、光纖網路鋪設等工作，另此期間因颱風頻繁造成寓所及園區林木皆有毀損情形，即刻進行林木修剪、扶正與殘枝清運作業，恢復寓所及園區原有之樣貌。另因應文物安全管理需要，分別於一百零六年一月及四月間針對寓所及庭園範圍內所設置之七十個偵測點，全面進行白蟻檢查與防治作業。

(2) 文物史料之整理

本會於一百零二年十月二十九日寄存一批檔案於中央研究院近代史研究所檔案館，該批檔案共有四十四箱，內容包括信函、照片、文物及多媒體等。為掌握該批文物的實質內容，俾利未來提供研究及展覽運用，自一百零五年四月底開始，乃分批將前述檔案借調回籌備處，由本會同仁進行史料文物的詳細編目整理，本項作業至九月底結束，總計完成六千三百三十八件檔案文物之編目著錄作業。

其次，本會所管理之七海寓所文物，包括各種器物、織品、



蔣經國圖書館透視圖

書畫、信函、照片、圖書、視聽資料等文物檔案資料。迄一百零六年五月底止，已完成共計一萬五千三百九十九筆文物史料之編目整理，並上傳文物資料庫，所有資料可即時線上查詢及維護管理。本年度一至四月除新增完成私人捐贈及託管文物共計二百七十七件整理編目之外，並於四月起開始整理黨史館所提供「蔣經國行誼影集」四百一十六冊約五萬餘筆照片之詮釋資料與影像檔案，依據本會文物資料庫架構進行資料檢核與欄位整併，迄六月底可完成二百冊約二萬三千張照片之整理，待資料整併整理完成匯入

本會文物資料庫後，將使本會文物資料庫更加豐富、多元。

一百零二年一月，中央研究院近代史研究所張力教授等學者接受本會委託，於一百零五年完成並出版《蔣經國先生侍從與僚屬訪問紀錄》（上、下篇）。當時的訪談過程中，受訪人員述及隨侍 經國先生情形充滿感情，本會因此再次委託張力教授，邀約十三位曾接受口述訪談人士，就其回憶簡要重述部分重點，予以錄影留存，於剪輯後供未來籌劃中的蔣經國圖書館陳列廳展示使用。本訪談錄影計畫於一百零六年七月執行。

(3) 圖書館籌備作業

配合七海文化園區及圖書館籌備進度，於一百零六年二月至三月就圖書館、陳列廳及寓所等各項服務設施，包含各空間的服務功能、環境設施、動線規劃、策展主題及人力資源等營運需求完成初步規劃。此外，就圖書館館藏之建置，進行與 經國先生相關之著作、研究、人物傳記與口述歷史資料，以及臺灣近現代史研究重要出版書目之蒐集整理。本次蒐集主要以視聽資料、圖書及碩博士論文為主，共收錄書目清單共計八百六十三筆。資料語文包括中文（含繁體字體）、英文、日文與俄文。其中籌備處已收藏者共計二百二十一筆，缺藏六百四十二筆。目前已就視聽資料及圖書部分，探詢中央研究院近史所與國史館等機構，若為該單位之出版品請其贈送本會，後續再委託書商進行採購估價，部分年代久遠或已絕版圖書，將另委託二手書商（書店）進行採購。

4. 與中華信望愛基金會協商合作協議書補充條款

本會與中華信望愛基金會為保存與有效利用臺灣珍貴之歷史文化資產，並增進世人對中華民國現代化經驗與蔣經國先生政治事業之瞭解，故聯合參與「臺北市政府徵求民間自行規劃申請參與投資經國七海文化園區 OT 暨 BOT 案」。雙方並於



《蔣經國先生侍從與僚屬訪問紀錄》（上、下篇）

民國九十九年八月三十日簽訂合作備忘錄，擬定雙方合作之基本架構。

「經國七海文化園區」BOT案深受各方注目，由於在都市計畫審查過程中，媒體的誤解報導讓外界對於園區中「國際

交流會館」的興建營運產生不必要的疑慮。在審度目前的社會情勢後，本會與中華信望愛基金會決定尊重都審委員的意見，同意取消「國際交流會館」的興建，並修改原建築設計，將設置「國際交流會館」的基地改為圖書館的北棟建築，維持基本四合院的格局不變。北棟成為圖書館陳列廳的正式入口，並在其一樓適度增加陳列廳的展示空間。此外，並將原來設置於地下室的多功能廳，改置於圖書館北棟的二樓，其使用分區定位，亦從共同使用改為蔣經國圖書館專用的附屬設施。

建築規劃調整後，樓地板總面積由 16,578 平方公尺縮減為 13,563 平方公尺；本會使用的樓板面積由 9,623 平方公尺增加到 11,763 平方公尺，占總樓板面積比例由 58% 增加為 87%；中華信望愛基金會營運使用的樓板面積由 6,935 平方公尺減少到 1,800 平方公尺，占總樓板面積的比例由 42% 減少為 13%。

由於中華信望愛基金會使用的樓板面積大幅減縮，但其營運期間所承擔土地租金義務不變，維護經國七海文化園區整體正常營運的履約責任也不變。因此雙方就興建工程費用分擔的比例重新協商，中華信望愛基金會協助本會分擔圖書館工程費用的比例也宜合理調整。經過誠意商議，初步達成共識，並據此草擬「合作協議書補充條款」，已於一百零五年十二月十七日第十屆第二次董事會核定。

(三) 本會赴國外進行國際學術交流

1. 朱執行長雲漢參加韓國東亞研究院年度訪問學人審查會

朱執行長雲漢於一百零五年八月十四日至十六日赴蒙古烏蘭巴托，出席本會與韓國東亞基金會（East Asia Foundation）、日本基金會（The Japan Foundation）共同贊助之韓國東亞研究院（East Asia Institute, EAI）年度訪問學人審

查會。韓國東亞研究院為南韓一獨立、超黨派之政策研究中心，該機構之訪問學人計畫於民國九十四年開始，由高麗大學政治系 Byung-kook Kim 教授負責，主要協助北美地區資深學者赴亞洲五所大學進行學術交流，包括韓國高麗大學、臺灣大學、北京大學、上海復旦大學以及日本慶應大學，其目的為提升東亞地區優秀學者及研究生與北美東亞研究頂尖學者交流，並促進東亞研究之發展。一百零三年起，東亞研究院將此計畫之補助對象擴大範圍至全球，本會因此給予資助，希望協助亞洲學者開拓國際學術視野，並提升東亞研究水準。

2. 朱執行長雲漢赴美國出席布魯金斯學會「東亞軟實力競爭」研討會，以及美利堅大學「大中華地區年輕世代政治」研討會

朱執行長雲漢於一百零五年九月二十九日出席美國布魯金斯學會 (Brookings Institution) 「東亞軟實力競爭」研討會並發表演講，該研討會主要討論東亞地區人民如何看待美國與中國的影響力，同時探究東亞地區的軟實力競爭以及其後續影響；朱執行長於九月三十日至十月一日，亦出席美利堅大學 (American University) 「大中華地區年輕世代政治」研討會並擔任主題演講人。朱執行長停留期間，並拜會本會余英時董事以及視察本會美洲辦事處業務。

3. 朱執行長雲漢受邀赴澳洲國立大學人文社會科學院社會研究及方法中心、政治與國際關係研究院、中華全球研究中心進行學術演講，並拜會相關人士進行學術合作交流事宜

朱執行長雲漢於一百零五年十月十一日至十三日受澳洲國立大學人文社會科學院社會研究及方法中心主任 Matthew Gray 教授，以及政治與國際關係研究院政治學系 Ian McAllister 教



朱執行長雲漢（後排中）與「東亞軟實力競爭」研討會與會學者

授之邀，赴澳洲洽談學術合作案並分別於兩個單位進行學術專題講座；透過兩位教授的安排，朱執行長於十月十一日拜會該校人文社會科學院社會研究及方法中心，以及亞洲與太平洋學院研究成員；十月十二日拜會澳洲國立大學學術創新副校長 Michael Cardew-Hall 教授與校園企業結盟创新中心 Exmond E. DeCruz 主任，雙方就學術結盟企業創新議題與想法交換意見；十月十三日拜會該校政府學院約翰·邦廷爵士講座 John Wanna 教授，之後與 Ian McAllister 教授及相關成員，商討澳大利亞地區民主動態調查研究加入亞洲民主動態調查研究學術合作案之細節，並於十二日晚間安排餐敘，包括 Ian McAllister 教授、Mathew Gray 教授、藝術與人文社會學院院長 Paul Pickering 教授、國際政治關係學院院長 Andrew Banfield 教授、經濟研究學院主任 Rabee Touky 教授，以及 John Wanna 教授，皆為晚宴嘉賓。

此外，透過駐澳大利亞代表處聯繫，澳洲國立大學亞太研究學院中華全球研究中心亦邀請朱執行長赴該中心拜會，朱執行長並以「Overcoming the Challenges of Doing Stratified Probability Sampling in China」為題發表演說。會後，由駐澳大利亞代表處常以立大使設宴邀請朱執行長與多位學者共同餐敘，包括亞太研究、戰略國防研究中心 Any King 教授、中華全球研究中心副主任 Luigi Tomba 博士以及研究員 Mark Strange 教授、Nathan Woolley 教授與張靜紅教授。朱執行長返程停留雪梨期間，順道拜會駐雪梨臺北經濟文化辦事處沈正宗處長，亦透過辦事處的安排協助，與洛伊國際政策研究所國家安全計畫組主任 Euan Graham 博士、東亞研究計畫組研究員蔡源博士、雪梨大學社會科學院 Salvatore Babones 教授等人共同餐敘。

4. 中山大學文學院副院長王瓊玲教授以及中國文學系戴景賢特聘教授代表本會出席土耳其尤努斯·埃姆萊學院舉辦 2017 年第四屆「全球公共外交網絡論壇」（GPDNet）年會之「會前會」

「全球公共外交網絡論壇」（Global Public Diplomacy Network, GPDNet）繼由波蘭亞當·密茨凱維奇學院於一百零五年六月卸任主辦工作，第四屆 GPDNet 由土耳其尤努斯·埃姆萊學院擔任未來三年的秘書處工作，並籌辦下一年度大會；因此，該學院緊接著於一百零五年十月二日至九日舉辦第四屆「全球公共外交網絡論壇」年會之「會前會」暨「安納托利亞文化考察工作坊」（GPDNet Journey of Civilizations through Anatolia），並邀請各會員國代表參加工作坊。

本會考量該機構為土耳其致力於文學發展之國際文化教育機構，故特別邀請中山大學文學院副院長王瓊玲教授，以及中國文學系戴景賢特聘教授代表本會出席與會；此次參與會前會的各國代表分別來自波蘭、匈牙利、奈及利亞、菲律賓、臺灣及地主國土耳其，皆為各會員國的文化界及教育界人士，其中亦包括波蘭駐土耳其大使；「會前會」由土耳其尤努斯·埃姆萊學院院長 Şeref Ateş 博士主持並展開幾項議題的討論，包括 GPDNet 應如何完成會員之「機構化」（institutionalization）、未來三年擬推動之提案，以及第四屆年會議程規劃的腦力激盪與意見交流。會議期間，主辦單位亦特別安排各國成員參加「安納托利亞文化考察工作坊」，工作坊主要透過帶領各國代表實地考察當地文化、藝術等推廣工作，促進各會員國之間展開進一步的交流與對話。



中山大學文學院副院長王瓊玲教授（前左七）及中國文學系戴景賢特聘教授（前左九）與全球公共外交網絡論壇成員

5. 朱執行長雲漢赴山東大學出席「全球漢學聯盟成立大會」暨「全球漢籍合璧與漢學合作研究研討會」

朱執行長雲漢於二零一五年十一月二十四日至二十七日起山東大學出席「全球漢學聯盟成立大會」暨「全球漢籍合璧與漢學合作研究研討會」。本次活動由山東大學主辦，山東大學儒學高等研究院、國際漢學研究中心承辦，山東大學以《子海》整理與研究工程為開端，推出全球漢籍合璧工程，組建全球漢學聯盟，並已獲得包括魯汶大學、東京大學、成均館大學、香港大學、臺灣大學、英國大英圖書館、法國國家圖書館、俄羅斯國立圖書館、日本國立國會圖書館等世界知名高校及藏書機構之積極響應。

朱執行長受邀於開幕典禮上致詞，同時介紹基金會業務，並以本會進行的國際學術合作模式為主題進行演講。演講結束後，與山東大學張榮校長會晤，並就全球漢籍合璧等事宜交流意見，隨後，並與專家學者們針對「全球漢學聯盟學術準備與籌備情況」、「國際漢學合作研究模式研討與選題設想」、「全球漢學聯盟組織架構和運作模式研討」等議題展開專題研討。十一月二十六日下午，朱執行長亦參加山東大學「雙一流建設」以及「國際漢學系列學術活動」。

6. 朱執行長雲漢赴加拿大多倫多出席亞洲研究學會年會並轉赴美國匹茲堡出席本會美洲地區諮議會

朱執行長雲漢於二零一六年三月十五日至十八日赴加拿大多倫多出席美國亞洲研究學會年會。美國亞洲研究學會（Association for Asian Studies, AAS）於每年春季召開為期四天的年度會議，提供亞洲研究相關學術發表及座談交流之平臺，其為本會長期合作與支持的國際學術單位。本次年會計有二千八百多人與會，並有三百六十場主題論壇及講座，出席者

包括來自美國各大學亞洲領域研究人員、圖書館人員與來自世界各地的亞洲學術研究者，以及出版發行機構等。此次年會，本會與國家圖書館漢學研究中心共同合辦書展，特別展出臺灣近三年來漢學與臺灣研究相關之人文及社會科學優質出版物，希望讓國際漢學界瞭解臺灣漢學研究的成果及出版近況，並於三月十七日舉辦贈書儀式，將此次於年會期間展出的臺灣、漢學研究相關出版物，贈送多倫多大學鄭裕彤東亞圖書館（Cheng Yu Tung East Asian Library, University of Toronto），並由朱執行長雲漢與國家圖書館吳副館長英美代表捐贈，另邀請多倫多大學圖書館總館長 Larry Alford 先生代表受贈。贈書儀式出席貴賓包括駐多倫多臺北經濟文化辦事處洪松暉副處長及王怡萱組長、中央研究院史語所與數位文化中心劉錚雲教授、臺史所副所長劉士永教授，以及受贈單位鄭裕彤東亞圖書館金河那（Hana Kim）館長和前代館長喬曉勤（Stephen Qiao）博士。

會議期間，朱執行長雲漢特別安排於三月十七日與 AAS 主席卜正民（Timothy Brook）教授與該會對外關係與研究策略部門主任 Robert T. Snow 博士共同餐敘，針對未來合作項目彼此交換意見；朱執行長亦於三月十八日安排與哈佛大學費正清中國研究中心主任宋怡明（Michael Szonyi）教授以及本會歐洲諮議委員會委員梁其姿教授共同餐敘，對於未來國際漢學研究發展議題與發展方向彼此進行意見交流。此外，於三月十六日午間，駐多倫多臺北經濟文化辦事處洪松暉副處長盛情款待多位臺灣赴會人士與多倫多大學圖書館三位高階主管，包括朱執行長、國家圖書館吳副館長、漢學中心黃文德組長、多倫多大學圖書館副總館長漢納福德（Julie Hannaford）女士、東亞圖書館金河那館長和前代館長喬曉勤博士等，藉此難得的機會拉近多倫多大學與臺灣學術界的關係，開拓未來學術合作與交流機會。

朱執行長雲漢於三月十八日轉赴美國匹茲堡，三月十九日本會美洲諮議委員會正式召開，朱執行長除參與審查業務外，亦向諮議委員說明基金會近況，並針對本會美洲補助業務與革事宜向委員請益。

7. 朱執行長雲漢偕同曾董事志朗赴捷克查理斯大學出席本會歐洲獎學金審查委員會

本會一百零六年「歐洲獎學金審查委員會」於四月二十七日至四月三十日舉行，朱執行長雲漢於四月二十八日代表本會設宴感謝與會委員，曾董事志朗特別於晚宴期間，與各位委員分享由臺灣設置的「唐獎」之「漢學」獎項，並特別說明該獎項之提名及評選方式，同時藉此機會與各國資深漢學家交流，瞭解目前歐洲漢學研究的發展情況。另外，恰逢本會捷克查理斯大學蔣經國國際漢學中心成立二十周年慶祝活動，於四月二十七日傍晚舉行成果展開幕儀式，曾董事志朗、朱執行長雲漢，以及中央研究院黃副院長進興皆受邀出席。

朱執行長停留期間，在查理斯大學蔣經國國際漢學中心主任羅然教授安排下，於四月二十七日以「東亞公民如何看待中國崛起」為題發表演說，聽眾反應十分熱烈。此外，四月二十八日朱執行長偕同中央研究院黃副院長拜會捷克科學院副院長 Tatiana Petrasová 博士，該院於中研院設有海外辦事處，彼此會面相談甚歡，對未來合作與發展也交換意見。

8. 朱執行長雲漢偕同郭董事為藩出席捷克查理斯大學蔣經國國際漢學中心成立二十周年慶祝活動

本會設於捷克布拉格查理斯大學之蔣經國國際漢學中心於一百零六年四月二十七日至五月十日舉行成立二十周年慶祝活動，由該中心主任羅然教授與本會董事王德威教授共同策劃，



朱執行長雲漢（左二）、國家圖書館吳英美副館長（左三）於 AAS 年會贈書典禮



曾董事志朗（中立者）於本會歐洲獎學金審查委員會說明「唐獎」



朱執行長雲漢（右二）與郭董事為藩（右三）於「臺灣電影及其文化動能」國際學術研討會

並配合歐洲電影節之活動，以推展漢學研究與電影文學為核心，規劃長達半個月的系列慶祝活動。為配合主題研討活動，王教授亦特別邀請侯孝賢導演、朱天文女士赴捷克出席「臺灣電影及其文化動能」國際學術研討會與「侯孝賢導演作品」放映晚會。

「臺灣電影及其文化動能」國際學術研討會於五月二日正式開幕，郭董事為藩、朱執行長雲漢代表本會向大會籌劃單位致意，並感謝查理斯大學對本會蔣經國國際漢學中心的長期支持，期盼未來能繼續深化雙方交流活動；查理斯大學文學院院長 *Milijana Friedová* 博士代表校長 *Tomáš Zima* 博士致歡迎詞；侯孝賢導演特別向王德威教授、羅然教授致謝，並表達對他們安排以臺灣電影為主題的研討會及影展令其備感殊榮；另正逢中央研究院黃副院长進興赴捷克科學院演說，故特別邀請黃副院长蒞臨開幕典禮與會觀禮；晚間，大會亦安排一場開幕酒會，感謝來自各方與會嘉賓。研討會為期二天，與會者包括加拿大亞伯達大學陸敬思 (*Christopher Lupke*) 教授擔任專題演講人，論文發表者包括倫敦大學國王學院裴開瑞 (*Chris Berry*) 博士、倫敦大學亞非學院蔡明燁博士、捷克科學院亞非研究所路丹妮 (*Tána Dluhošová*) 博士、法國里昂第三大學中文系主任克漢東 (*Corrado Neri*) 博士、捷克國家電影學院 *Jiří Filgl* 博士、威尼斯弗斯卡里大學亞洲與北非研究系 *Elena Pollacchi* 博士等，以及包括臺灣大學外國語文學系張小虹教授、中興大學臺灣文學與跨國文化研究所李育霖教授等臺灣學者；最後，安排由侯孝賢導演、朱天文女士進行圓桌論壇，由王德威教授、羅然教授主持、翻譯，與會學者踴躍參與討論，研討會在全場熱烈對談中圓滿落幕。會議期間，中心亦與捷克國家電影學院共同籌劃於當地戲院每晚播放侯孝賢導演電影，包括以下六部：《海上花》、《黃金之弦》、《悲情城市》、《電

姬館》、《最好的時光》、《千禧曼波》；部分場次觀眾於觀影後亦與侯導演進行問答。

朱執行長雲漢於五月四日晚間設宴感謝本次籌劃活動的王德威教授與羅然教授，也特別向專程赴捷克並以電影與文學為主題拓展漢學研究領域的侯孝賢導演、朱天文女士致謝。本次中心二十周年慶祝活動，全程有賴駐捷克臺北經濟文化代表處居中聯繫與協助，汪大使忠一並於五月一日設宴邀請臺灣與會學者、嘉賓共同餐敘，包括郭為藩董事、黃進興副院長、朱雲漢執行長、侯孝賢導演、朱天文女士、王德威教授、張小虹教授、李育霖教授等。

9. 中央研究院中國文哲研究所胡曉真所長與交通大學建築研究所所長龔書章教授代表本會出席土耳其尤努斯·埃姆萊學院舉辦「2017年全球公共外交網絡論壇」年度活動

「全球公共外交網絡論壇」第四屆 GPDNet 由土耳其尤努斯·埃姆萊學院擔任秘書處工作，本會為會員國之一。主辦單位於一百零六年上半年規劃以「故事」為架構之活動，全名定為「Tales for Everyone Festival」，由 GPDNet 會員國邀請本國的說書人與會，圍繞著「情」(love, passion, affection) 的主題，講述同時具有文化特色與普世精神的故事。因此，本會特別邀請中央研究院中國文哲研究所胡曉真所長與交通大學建築研究所所長龔書章教授於一百零六年四月二十日至四月二十三日代表本會出席。會議期間有一特殊安排為參訪專門為敘利亞難民服務的 Kirilay 社區中心，胡曉真所長與龔書章所長的說書對象之一，即是敘利亞難民小朋友。兩位教授為配合大會的主題，構想以臺灣布農族的「百步蛇」故事做為講述表演的原型，主要傳達人與動物之間、夫妻之間、親子之間，以及族群之間的愛、衝突與和解。故事的來源為臺灣原住民傳說，不僅代表臺

灣的多元文化，也深深感動在場聽眾與敘利亞小朋友；於四月二十二日歸國前夕，駐土耳其代表處鄭泰祥大使設宴邀請胡所長、龔所長、安卡拉大學亞太研究中心主任 A. Merthan Dündar 教授與副主任 Gürhan Kirilen 教授共同餐敘並交換意見，雙方也期盼未來能有進一步的交流。

土耳其尤努斯·埃姆萊學院規劃明年的活動以「短片」為主題，因此，胡曉真所長建議本會可及早籌備，透過徵選機制挑出最好的劇本，並提供製作經費，以求完成一個好作品來代表臺灣出席明年的活動。

10. 陳副執行長純一赴泰國清邁出席荷蘭國際亞洲研究所亞洲學者國際大會

荷蘭國際亞洲研究所 (International Institute for Asian Studies, IIAS) 第十屆亞洲學者國際大會 (The Tenth International Convention of Asia Scholars, ICAS 10) 於一百零六年七月十九日



陳副執行長純一與荷蘭國際亞洲研究所 Philippe Peycam 主任 (右) 於 ICAS 10 會場

至二十三日於泰國清邁舉行，由陳副執行長純一代表本會出席。此次會議約有二千人參與，分場研討會會議場次多達三百場，涵蓋範圍包括歷史、文化、藝術、經濟、國際關係、語言、社會、傳播、移民、宗教等十七個領域，並有書展及紀錄片展覽，規模相當大。與會臺灣學者專家約二十多位，其中亦包括文化部楊子葆次長，說明臺灣對於此次會議的重視，而本會能夠參與此一活動相當有意義。

陳副執行長於會議期間，除參加研討會之外，並與主辦單位荷蘭國際亞洲研究所主任 Philippe Peycann 博士會面，雙方在過去的合作基礎上，再進一步商議合作事宜。此外，亦與出席此大會的美國社會科學研究委員會 (Social Science Research Council, SSRC) 計畫部主任 Seleney Shami 博士以及副主任 Holly Danzeisen 女士就未來的合作項目交換意見。

(四) 相關機構來訪與交流

1. 澳洲國立大學亞太研究學院中華全球研究中心主任裴凝 (Benjamin Penny) 教授來訪

澳洲國立大學亞太研究學院中華全球研究中心主任裴凝 (Benjamin Penny) 教授於一百零五年十月七日經由駐澳大利亞代表處安排來訪，由朱執行長雲漢接待。

由裴凝教授領導之中華全球研究中心 (Australian Centre on China in the World, CIW)，是當代研究中國與全球戰略的重鎮，隸屬澳洲國立大學亞太學院，民國九十九年四月由澳洲總理陸克文 (Kevin Rudd) 宣佈聯邦政府出資五千三百萬澳幣成立，並於澳洲國立大學校內建造專屬研究大樓。裴凝教授與朱執行長分享該中心的研究發展項目，並就其主要研究領域，包括當代中國宗教運動、道教史與澳洲華人宗教史等議題，與



朱執行長雲漢與澳洲國立大學中華全球研究中心裴凝教授(右)

朱執行長交流討論，分享雙方對於中華文化的愛好。離去前，裴凝教授表示十分歡迎與期待朱執行長於十月十一日前往中華全球研究中心拜會並進行座談演說。

2. 浙江省奉化市文化交流參訪團來訪

浙江省奉化市人民政府辦公室副主任周女芬女士於一百零五年十月二十七日率團來臺訪問，由本會毛董事長高文與朱執行長雲漢出面邀請該團成員共同餐敘，參訪團成員包括奉化市臺辦應豐杰主任、奉化市文學藝術界聯合會王亦建主席、奉化市文物保護管理所王瑋所長、奉化市文學藝術界聯合會辦公室周楊主任等，毛董事長特別介紹本會籌建蔣經國圖書館之情況，亦期待未來雙方能合作規劃有關 經國先生文物展覽交流事宜。



郭董事為藩（前排左）、曾董事志朗（前排右）、朱執行長雲漢（後排中）、陳副執行長純一（後排右一）與捷克查理斯大學校長 Tomáš Zima 教授（前排中）

3. 捷克查理斯大學校長 Tomáš Zima 教授來訪

本會郭董事為藩、曾董事志朗以及朱執行長雲漢趁著捷克查理斯大學校長 Tomáš Zima 教授於臺北參加第十四屆亞太地區臨床生化與檢驗醫學會議之便，邀請 Zima 校長共同於二零五年十一月二十八日餐敘。郭董事為藩與曾董事志朗皆長期致力於漢學研究在歐洲學術界的深耕與發展，於晚宴過程中，亦分別與 Zima 校長分享交流經驗。本會於民國八十六年在捷克布拉格查理斯大學設立的第一個「蔣經國國際漢學中心」，即將於二零六年屆滿二十年，並規劃於五月上旬舉辦二十周年慶祝大會，朱執行長亦針對各項慶祝活動之內容與 Zima 校長交換意見。

4. 中國社會科學院社會發展研究院張翼院長來訪

中國社會科學院社會發展研究院張翼院長於二零五年十月十四日來訪本會，由陳副執行長純一接待。張翼院長與陳副執行長分享今年由本會贊助，並由中央研究院社會學研究所章英華教授，偕同中國社會科學院社會發展研究院，以及浙江師範大學共同舉辦「2016 兩岸社會議題研討工作坊」之會議心得與成果，陳副執行長亦藉此機會向張院長說明本會贊助兩岸學術交流之重點方向，以及本會過去二十多年來推展國際漢學業務之經驗，期待雙方未來能持續合作與交流。

5. 印度臺北協會前任會長羅國棟先生來訪

印度臺北協會前任會長羅國棟（Pradeep Kumar Rawat）先生於二零六年一月四日來訪，與朱執行長雲漢就臺灣與印度學界現況交換意見，希望未來臺灣與印度學界在漢學研究及臺灣研究方面有更緊密的學術交流與合作。

6. 駐臺北烏蘭巴托貿易經濟代表處海隆代表來訪

駐臺北烏蘭巴托貿易經濟代表處海隆 (Khailun Panidjunai) 代表與雅鋼巴塔 (Yadmaa Ganbatar) 副代表於一百零六年二月十六日至本會訪問，由朱執行長雲漢接待，雙方針對蒙漢學術推廣交換意見，並期盼未來能有進一步的交流。



美國前國防部長培里博士（左）與朱執行長雲漢

7. 美國前國防部長培里博士來訪

美國前國防部長培里 (William Perry) 博士於一百零六年三月二十三日來臺訪問，由朱執行長雲漢接待，另邀請包括前監察院院長錢復博士、海峽交流基金會董事長田弘茂博士、前外交部次長高英茂教授、行政院陸委會副主任委員林正義教授，以及臺大政治系楊永明教授等學者參與座談並共同餐敘。培里博士去年發表新書 *My Journey at the Nuclear Brink*，書中結合其研究成果與實務經驗，深獲好評；培里博士亦於座談會



朱執行長雲漢（右四）、美國前國防部長培里博士（左一）與臺灣相關學者舉行座談

後簽書贈予與會嘉賓。培里博士為美國史丹福大學「預防性防禦計畫」(Preventive Defense Project) 主持人，也是研究預防外交領域的知名學者，曾於美國前總統柯林頓時期擔任美國國防部長，八十五年臺海飛彈危機時，促成美國政府派遣兩艘航母戰鬥群巡弋臺灣海峽周圍。

與培里博士一同來訪的學者包括美國約翰霍普金斯大學高等國際研究院(SAIS) 中國研究計畫主任藍普頓(David M. Lampton) 博士、史丹福大學國際研究所研究員馮稼時(Thomas Fingar) 博士、美中關係全國委員會副會長白莉娟(Jan Berris) 女士、史丹福大學預防性防禦計畫行政主任高登(Deborah C. Gordon) 教授等人。

8. 德國科隆東亞藝術博物館館長施黛莉博士來訪

德國科隆東亞藝術博物館館長施黛莉(Adele Schlombs) 博士在前故宮博物院副院長何傳馨博士的陪同下，於一百零六年四月十八日至本會訪問，由陳副執行長純一接待。施黛莉博士此行希望瞭解本會歐洲地區各項獎助計畫的申請及運作方式，亦希望未來能與何傳馨博士及本會合作，為存於德國博物館內豐富多樣的中國藝術品製作完整目錄及資料庫。

四、其他紀要

(一) 本會李前董事長亦園先生逝世

本會李前董事長亦園先生於民國一百零六年四月十八日因肺炎引發心臟衰竭，病逝於臺北醫學大學附設醫院，享年八十七歲。

李先生為人厚道，治學嚴謹，於民國七十三年獲選為中



李前董事長亦園先生文物展



李前董事長亦園先生



李前董事長亦園先生與馬悅然教授

央研究院院士，同一年亦創設國立清華大學人文社會學院，他並擔任院長六年。李先生為國際知名人類學家，長期從事相關領域之研究與教育工作，為國家培育無數人才，著作等身；他以四十年實地田野研究，創建一套中國傳統民間文化理論，廣為學界推崇。

民國七十八年李先生參與基金會的籌備與創設，他先後擔任執行長及董事長共達二十一年，從決定政策方針、確立運作機制、穩定學術基調並制定審查標準、擴展與全球重要學術機構合作與交流、開拓海外漢學中心，他的用心與耕耘逐步讓基金會在國際學術間受到矚目與肯定，奠定基金會成功的基石。

李先生有豐富的學術行政經驗，對國際學術業務的推展具有高瞻遠矚的視野，在李先生的領導之下，基金會蔚然已成為享譽國際的學術補助機構，與世界頂尖大學、研究機構及重要國際學術組織在相關領域建立密切的合作關係，並協助臺灣人文與社會科學學者提升國際學術地位，進而成為臺灣面向國際社會的一項重要無形資產。

李先生積極將漢學研究與臺灣研究推廣到國際學界的努力，榮獲法國巴黎第四大學（Sorbonne）、澳洲格里菲斯（Griffith）大學及香港中文大學頒贈榮譽博士學位、捷克查理斯大學特殊貢獻獎、德國海德堡大學獎章，在國際漢學界極具聲望；他並獲頒中華民國政府二等景星勳章與行政院文化獎等殊榮。民國九十三年，在清華大學前後任五位校長毛高文、劉兆玄、沈君山、劉炯朗及徐遐生校長見證下，獲頒名譽博士學位。李先生在人類學與漢學研究之貢獻與成就獲得學界高度肯定，多項殊榮，實至名歸。

李先生過世的消息傳出之後，其國際友人包括法國巴斯蒂（Marianne Bastid-Bruguière）教授、新加坡王賡武教授、瑞典馬悅然（Göran Malmqvist）教授等，皆立即以電子郵件

致意。本會董事余英時、許倬雲、金耀基、劉遵義等皆來信表達悼念之意，劉遵義董事及翁岳生董事亦親至靈堂祭拜；許董事與李先生相交至深，他悲痛之餘，除撰寫敬輓文放置於靈堂，並書寫誄文請中研院黃進興副院長於告別式代為宣讀。

李先生告別式於五月二十一日舉行，陳建仁副總統代表蔡英文總統至會場頒發「總統褒揚令」，原住民族委員會特追頒象徵最高榮譽之「一等原住民族專業獎章」，表彰李先生對於原住民族研究的無私貢獻。當天部分董事及全體同仁皆親赴會場向李先生道別，本會董事會由錢復董事擔任主祭，翁岳生、郭為藩及高英茂等三位董事擔任陪祭；基金會則由朱執行長及陳副執行長率領全體同仁，向李先生致意並向其家人致哀。本會與中央研究院民族學研究所並於九月九日在民族所舉辦李亦園院士追思會與李院士紀念文物展，朱執行長雲漢代表本會致詞。

基金會在國際間能累積學術公信力，在國際學術界能樹立超然獨立的聲譽與尊重，李先生的付出與貢獻功不可沒，他的辭世本會同仁非常不捨並深感哀慟。

(二) 恭賀本會曾董事志朗榮獲歐洲科學藝術學院院士

本會曾董事志朗於一百零五年十二月七日接獲歐洲科學與藝術學院 (European Academy of Sciences and Arts) 院長、創辦人之翁格爾 (H. C. Felix Unger) 醫生正式信函，恭賀曾董事獲選為歐洲科學與藝術學院醫學組院士，並邀請曾董事於一百零六年三月前往奧地利薩爾茲堡接受院士勳章，同時為該學院的最新計畫「歐洲的未來」(NEXT EUROPE) 以及該學院為培育年輕世代所設立的「歐洲的母校」(Alma Mater Europaea) 貢獻所長。

歐洲科學與藝術學院由奧地利知名心臟外科醫生翁格爾、

已故維也納樞機主教柯尼格 (Franz Konig)，以及專研政治科學與哲學、德國艾希施泰特天主教大學 (Catholic University of Eichstätt) 前校長洛布科維 (Nikolaus Lobkowitz) 共同創辦。該學院著重發展知識、傳播科學以及落實與歐洲相關的跨國計畫等三個主軸，強調面對變遷的世界，科學的意義也將有所變化，應透過跨國、跨領域的對話與合作，從各個不同面向檢討與思考歐洲和世界正在面臨的問題，建立起溝通的橋樑，並提出前瞻性的解決之道。

曾董事長期關心歐洲事務，獲此殊榮，本會全體同仁同感榮耀。

(三) 恭賀本會朱執行長雲漢榮膺世界科學院社會與經濟學門院士

成立於民國七十一年之國際學術組織「世界科學院」(The Academy of Sciences for the Developing World, TWAS) 於一百零五年十一月十五日宣布本會朱執行長雲漢獲選2016年「世界科學院」社會及經濟學門院士。TWAS之成立旨在協助發展中國家從事科學研究與開發應用，由九十多個國家的一千多位院士所組成。因此，當選世界科學院院士，不僅代表學者之個人成就，更代表所屬國家對於各會員國家在科學研究上的持續關懷與付出。朱執行長獲此殊榮，本會全體同仁與有榮焉。

附 件

附件一

國內地區收件表

單位：新臺幣元

項次	申請類別	申請件數	申請金額
1	國際合作系列講座	0	0
2	國際合作研究計畫	12	37,700,034
3	國際合作學術研討會	5	3,912,146
4	國際合作出版補助	4	1,551,000
合計		21	43,163,180

附件二

美洲地區收件表

單位：美元

項次	申請類別	申請件數	申請金額
1	研究計畫	26	825,514
2	學者補助	56	1,860,847
3	學術研討會	12	234,719
4	出版補助	10	55,600
合計		104	2,976,680

附件三

歐洲地區收件表

單位：美元

項次	申請類別	申請件數	申請金額
1	系列講座	1	11,537
2	研究計畫	11	1,113,515
3	資料庫建置	2	204,474
4	學術研討會	10	173,005
5	出版補助	3	20,234
合計		27	1,522,765

附件四

亞太地區收件表

單位：美元

項次	申請類別	申請件數	申請金額
1	系列講座	1	24,968
2	研究計畫	27	1,712,684
3	學術研討會	3	73,890
4	出版補助	1	8,750
	合計	32	1,820,292

附件五

新興地區收件表

單位：美元

項次	申請類別	申請件數	申請金額
1	系列講座	1	9,910
2	研究計畫	5	96,100
3	圖書館補助	3	27,000
4	移地研究	3	202,693
	合計	12	335,703

一百零五年度財務報告

(一百零五年一月一日至十二月三十一日)

壹、基金運用概況

本年度投資組合，依照第六屆董事會決議，以百分之五十為上限投資於權益證券，至年底時比重為百分之四十七六，其餘則投資於貨幣市場、公債。

本年度因預期美國聯準會將逐步採取緊縮貨幣政策，促使利率正常化，因此增持短天期債券。由於利率上升可能造成資產價格下跌，在股市部分採取較保守策略。

貳、資產負債及淨值

一、資產

一百零五年底止資產總額四十六億八千八百七十一萬零二十二元，其中(1)流動資產(包括現金及存款、應收利息、投資有價證券、其他應收款、預付費用等)四十五億六千八百九十八萬四千零五十三元，(2)固定資產一億零六百零五萬七千一百一十二元，(3)無形資產一千三百五十九萬八千八百五十七元，(4)其他資產七萬元。

二、負債

一百零五年底止負債總額四千三百五十六萬七千八百零三元，其中(1)應付費用三百二十二萬二千四百六十五元，(2)其他應付款四千零一十一萬一千七百二十元，(3)代收款二十三萬三千六百一十八元。

三、淨值

一百零五年底止淨值四十六億四千五百一十四萬二千二百一十九元，其中(1)基金三十六億二千萬元，(2)其他基金一億六千二百萬元，(3)前期累積餘細九億四千九百五十四萬六千五百五十九元，(4)本期淨損八千六百四十萬四千三百四十元。

(如附表一)

參、收入與支出

一、收入

一百零五年收入共一億二千一百五十三萬六千四百九十一元。

1、捐贈收入零元。

2、基金運用收入一億二千零九十七萬三千五百六十三元。

3、其他收入五十六萬二千九百二十八元。
(如附表二)

二、支出

一百零五年支出共二億零七百九十四萬零八百三十一元，其中：

1、業務支出一億一千五百八十九萬九千四百零四元。

(1) 本年度支付各項計畫補助款計一億一千六百五十五萬二千三百五十三元，包括：

美洲地區四千二百九十七萬八千一百三十元

(合美金一百三十三萬二千六百五十五元)。

歐洲地區二千九百六十八萬八千七百一十九元

(合美金九十二萬零五百八十元)。

亞太地區一千四百六十三萬六千四百三十六元
(合美金四十五萬三千八百四十三元)。

國內地區一千五百五十萬四千七百九十七元

(合美金四十八萬零七百六十九元)。

新興地區一百四十萬五千一百元

(合美金四萬三千五百六十九元)。

蔣經國圖書館專案一千二百三十三萬

九千一百七十一元

(合美金三十八萬二千六百一十元)。

(2) 諮議會與計畫審查費用二百九十七萬
四千六百八十一元。

(3) 補助案結餘款退回沖減三百六十二萬
七千六百三十元。

(如附表三)

2、行政支出四千三百四十八萬八千九百六十二元，
包括：

(1) 董事會三百零一萬二千二百二十元。

(2) 總會三千零七十三萬二千八百二十七元。

(3) 美洲辦事處七百六十四萬七千四百二十一元。

(4) 臨時人員二百零九萬六千四百九十四元。

(如附表四)

3、財務支出四千六百三十六萬零六百九十六元，包括：

(1) 投資交易損失四千三百七十三萬四千三百七十一元。

(2) 銀行匯兌損失二百六十二萬六千三百二十五元。

4、服務支出二百一十九萬一千七百六十九元。

三、結餘

本年度收入共一億二千一百五十三萬六千四百九十一元，減除支出二億零七百九十四萬零八百三十一元，本期稅後淨損八千六百四十萬四千三百四十元，連同上年度累積餘絀九億四千九百五十四萬六千五百五十九元，截至本期累積餘絀八億六千三百一十四萬二千二百一十九元。

(附表一) 資產負債表

中華民國 105 年 12 月 31 日

單位：新臺幣元

資產	小計	合計	負債及淨值	小計	合計
流動資產		4,568,984,053	流動負債		43,567,803
零用週轉金	1,103,362		應付費用	3,222,465	
銀行存款	163,047,203		其他應付款	40,111,720	
定期存款	534,384,115		代收款	233,618	
應收利息	23,013,179				
其他應收款	139,269,069				
預付費用	833,215				
預付研習營補助款	9,334				
預付租金	36,000				
有價證券	3,707,288,576				
貨幣型基金	108,569,907		淨值		4,645,142,219
公債及政府債	1,785,526,336		基金	3,620,000,000	
公司債	119,163,988		回歸基金	-	
REITs 基金及國外股票	1,407,435,487		其他基金	162,000,000	
國內股票	286,592,858		累積餘絀	949,546,559	
固定資產		106,057,112	本期損益	(86,404,340)	
土地	75,792,000				
房屋及建築物	57,014,588				
租賃設備	86,125				
雜項設備					
- 本會	1,221,644				
- 經國七海文化園區	106,890				
減：備抵折舊					
- 本會	28,146,320				
- 經國七海文化園區	17,815				
無形資產		13,598,857			
營運特許權	13,598,857				
其他資產		70,000			
存出保證金	70,000				
資產總額		4,688,710,022	負債及淨值總額		4,688,710,022

(附表二) 收支餘絀表

中華民國 105 年 1 月 1 日起至 12 月 31 日止

單位：新臺幣元

摘要	小計	合計	總計
期初累積餘絀			949,546,559
捐贈收入		-	
銀行利息收入		14,355,939	
投資利息收入		106,617,624	
其他收入		562,928	
本期收入合計			121,536,491
業務支出		115,899,404	
學術研討業務活動費	259,591		
諮議審查會	2,974,681		
美洲地區	42,978,130		
歐洲地區	29,688,719		
亞太地區	14,636,436		
國內地區	15,245,206		
新興地區	1,405,100		
蔣經國圖書館	12,339,171		
減：補助案結餘款退回	3,627,630		
行政支出		43,488,962	
董事會	3,012,220		
總會	30,732,827		
美洲辦事處	7,647,421		
臨時人員	2,096,494		
財務支出		46,360,696	
投資交易損失	43,734,371		
銀行匯兌損失	2,626,325		
服務支出		2,191,769	
本期支出合計			207,940,831
本期稅前損益			(86,404,340)
所得稅費用			0
本期損益			(86,404,340)
期末累積餘絀			863,142,219

(附表三) 業務支出明細表

中華民國 105 年 1 月 1 日起至 12 月 31 日止

單位：新臺幣元

摘要	美洲地區	歐洲地區	亞太地區	國內地區	新興地區	合計
補助款支出合計	42,978,130	29,688,719	14,636,436	27,843,968	1,405,100	116,552,353
研究計畫案 (RG)	2,693,345	3,888,636	9,377,787	4,217,285	1,405,100	21,582,153
研討會補助 (CS)	3,874,259	2,776,485	2,424,144	1,520,000		10,594,888
學術機構補助 (IE)		439,694				439,694
出版補助 (SP)	1,581,100	1,214,178		420,000		3,215,278
系列講座 (LS)		499,633	478,650			978,283
資料庫建置 (DB)		1,058,122		1,549,998		2,608,120
圖書館補助 (LA)		93,293				93,293
學者補助 (JS,GS,SS)	13,604,261					13,604,261
博士論文獎學金 (DD)	12,001,290	7,610,925				19,612,215
博士後研究獎助金 (PD)		4,084,927				4,084,927
留學生博士論文獎學金 (DF)	6,938,055	3,684,825	1,158,480			11,781,360
委託 EACS 代辦		545,850				545,850
國內研究生赴國外短期研究				350,526		350,526
研習營 (SI)				1,046,852		1,046,852
專案 (XP)	2,083,020	2,612,806		5,804,645		10,500,471
專案 - 漢學中心	202,800	1,179,345	1,197,375	335,900		2,915,420
學術研習及活動				259,591		259,591
蔣經國圖書館專案				12,339,171		12,339,171
諮議會與計畫審查費	1,027,099	1,094,526	464,761	349,970	38,325	2,974,681
減：補助案結餘款退回	458,393	983,952	960,371	1,224,914		3,627,630
總計	43,546,836	29,799,293	14,140,826	26,969,024	1,443,425	115,899,404

(附表四) 行政支出明細表

中華民國 105 年 1 月 1 日起至 12 月 31 日止

單位：新臺幣元

摘要	董事會	總會	美洲辦事處	臨時人員	合計
人事費	2,110	21,268,874	6,613,696	2,095,900	29,980,580
事務費	593,698	6,136,661	794,768	594	7,525,721
設備費	546,522	668,596	80,018	-	1,295,136
其他	1,869,890	2,658,696	158,939	-	4,687,525
總計	3,012,220	30,732,827	7,647,421	2,096,494	43,488,962

獎助名單 GRANT RECIPIENTS, 2016-2017

國內地區 RECIPIENTS IN THE DOMESTIC REGION

Unit: NT\$

A. 國際合作研究計畫類 Cooperative Research Grants

1. Shu-Wei Hsieh (謝世維), Center for the Study of Chinese Religions, National Chengchi University, with Wai-Lun Tam of The Chinese University of Hong Kong (Hong Kong) 政治大學華人宗教研究中心與香港中文大學譚偉倫共同合作

A Proposal on a Collaborative International Research Project on the Study of Historical and Contemporary Local Taoism (NT\$3,200,000/ 3 years)

「歷史與當代地方道教研究」國際合作研究計畫
2. Shih-chang Hsin (信世昌), NTHU Chinese Language Center, National Tsing Hua University, with Cornelius Kubler of Williams College (USA), et al. 清華大學華語中心與美國威廉斯學院顧百里 (Cornelius Kubler) 等共同合作

US-Taiwan Exchanges in Teaching of Chinese as a Second/Foreign Language via Personal Experiences from the 1950s to the 1990s (NT\$2,600,000/ 3 years)

「從個人經歷看 1950-1990 年代美國與臺灣的華語交流—來臺學華語及臺人赴美教華語之口述歷史研究」
3. Shu-Kai Hsieh (謝舒凱), Graduate Institute of Linguistics, National Taiwan University, with Benjamin K. Tsou of City University of Hong Kong (Hong Kong), et al. 臺灣大學語言學研究所與香港城市大學鄒嘉彥等共同合作

An Investigation into the 20 Year Long Cross-Straits Lexical Developments of Taiwan, Mainland China and Hong Kong and their Concomitant Underlying Cultural Changes and Causation: Based on the Big Database, LIVAC, a Pan-Chinese Synchronous Corpus (NT\$2,500,000/ 3 years)

「近二十年兩岸三地語言及背後文化演變過程與因由：以 LIVAC 泛華語大型語料庫為依據」
4. Jia-Fei Hong (洪嘉馥), Department of Applied Chinese Language and Culture, National Taiwan Normal University, with Chu-Ren Huang of The Hong Kong Polytechnic University (Hong Kong), et al. 臺灣師範大學應用華語文學系與香港理工大學黃居仁等共同合作

From Synaesthesia to Cross-cultural Representation of Cognition: A Lexical Semantic Study of Translated Buddhist Texts (NT\$2,000,000/ 2 years)

「從聯覺現象看概念的跨文化表徵：基於佛經譯本的詞彙語義研究」

B. 國際合作學術研討會類 Conference and Seminar Grants

1. **Wei-Ping Lin** (林瑋嬪), Department of Anthropology, National Taiwan University, with Robert Paul Weller of Boston University (USA) 臺灣大學人類學系與美國波士頓大學魏樂博 (Robert Paul Weller) 共同合作
Chinese Religions in City Space and Cyberspace (NT\$500,000/ 6 months)
 「城市、網路與中國宗教」國際學術研討會

2. **Szue-chin Philip Hsu** (徐斯勤), Taiwan Association of International Relations, with Gunther Hellmann of Goethe University Frankfurt (Germany) 中華民國國際關係學會與德國法蘭克福大學 Gunther Hellmann 共同合作
The Fifth Global International Studies Conference (NT\$500,000/ 6 months)
 「第五屆國際關係世界大會」國際學術研討會

3. **Titus Chen** (陳至潔), Sun Yat-sen Research Center for Social Sciences, National Sun Yat-sen University, with Lowell Dittmer of University of California, Berkeley (USA), et al. 中山大學逸仙社會科學研究中心與美國加州大學柏克萊校區 Lowell Dittmer 等共同合作
China's Normative Politics and Public Governance under Xi Jinping (NT\$500,000/ 6 months)
 「習近平治理下的中國規範政治與公共治理」國際學術研討會

4. **Chung-Min Tsai** (蔡中民), Department of Political Science, National Chengchi University, with Lowell Dittmer, University of California, Berkeley (USA) 政治大學政治學系與美國加州大學柏克萊校區 Lowell Dittmer 共同合作
China's Political Economy under Xi Jinping (NT\$600,000/ 6 months)
 「習近平時期的中國政治經濟」國際學術研討會

C. 國際合作出版補助類 Publication Subsidies

1. **Cheng-Tian Kuo** (郭承天), Department of Political Science, National Chengchi University, with Jan Peter Wissink of Amsterdam University Press (The Netherlands) 政治大學政治學系與荷蘭阿姆斯特丹大學出版社 Jan Peter Wissink 共同合作
Religion and Nationalism in Chinese Societies (NT\$400,000/ 1 year)
 《華人社會的宗教與國族主義》

2. **Hung Yueh Lan** (藍弘岳), Institute of Social Research and Cultural Studies, National Chiao Tung University, with Mishio Saito of University of Tokyo Press (Japan) 交通大學社會與文化研究所與日本東京大學出版社齊藤美潮共同合作
Ogyu Sorai in Literary Chinese Sphere: Medicine, Military Science and Literature (NT\$310,000/ 1 year)
 《漢文圈中的荻生徂徠：醫學、兵學、文學》

美洲地區 RECIPIENTS IN THE AMERICAN REGION

Unit: US\$

A. 研究計畫類 Research Grants

1. Shin-yi Chao (趙昕毅), University of Rochester (羅徹斯特大學)
Religion and Social Capital: Local Elites and Civil Society in Taiwan (US\$22,000/ 1 year)
2. Josephine Chiu-Duke (丘慧芬), University of British Columbia (Canada) (加拿大英屬哥倫比亞大學)
Ying-shih Yü and His Portrait of the Chinese Intellectual Tradition (US\$24,000/ 2 years)
3. Sida Liu (劉思達), University of Toronto (Canada) (加拿大多倫多大學)
Ecologies of Globalization: Lawyers and Economic Integration in Hong Kong, Taiwan, and China
(US\$20,834/ 2 years)
4. Pei-Fen Li (李佩芳), Nova Southeastern University (諾瓦東南大學)
Systemic Interventions of Project MIND (Math Is Not Difficult) and Solution Focused Brief Therapy for Children with Autism Spectrum Disorder and Their Families: A Pilot Study (US\$14,969/ 1 year)
5. Isabelle Henrion-Dourcy (宏雪飛), Université Laval (Canada) (加拿大拉瓦爾大學)
Broadcasting Tibetanness: The Making of Tibetan Radio and Television in the People's Republic of China
(US\$22,358/ 1 year)
6. Jiayan Zhang (張家炎), Kennesaw State University (肯尼索州立大學)
Dike and Society in Rural China: The Jiangnan Plain, 1788-1998 (US\$15,000/ 2 years)
7. Pei-te Lien (連培德), University of California, Santa Barbara (加州大學聖塔芭芭拉校區)
Understanding the Sources and Consequences of Racial Attitudes and Opinions of Immigrant Chinese Americans (US\$12,000/ 2 years)
8. Grace S. Fong (方秀潔), McGill University (Canada) (加拿大麥基爾大學)
The Filiality of Daughters in Imperial China: A Genealogical Study (US\$15,000/ 2 years)
9. Shin Fukuda, University of Hawai'i, Manoa (夏威夷大學馬諾瓦校區)
An Investigation of the Argument and Topic Marking Systems in Formosan Language: A Case Study on Manifestations of Different Typological Features in Languages in East Asia (US\$11,440/ 2 years)
10. Xia Zhang (張霞), Portland State University (波特蘭州立大學)
"Parents Are Poison": Filial Piety, New Media and Psychological Self-Help in China
(US\$15,000/ 2 years)

11. Kerry Ratigan, Amherst College (安默斯特學院)

Local Welfare Regimes and Perceptions of the State: A Survey of Popular Attitudes towards Social Policy in Urban China (US\$20,000/ 1 year)

B. 學術研討會類 Conference/Seminar/Workshop Grants

1. Garret Olberding (歐經朋), University of Oklahoma (奧克拉荷馬大學)
Designing Space: The Exercise of the Spatial Imagination in Pre-Modern China (US\$13,000/ 6 months)
2. Edith Aldridge (李琦), University of Washington, Seattle (西雅圖華盛頓大學)
Workshop on Comparative Formosan Linguistics (US\$10,307/ 6 months)
3. Juan Wang, McGill University (Canada) (加拿大麥基爾大學)
The Internal Dynamics of the Political-Legal System in China (US\$18,086/ 6 months)
4. Patricia Sieber, Ohio State University (俄亥俄州立大學)
A Gateway to Chinese Theater: Reading Texts and Performance, 1100-1850 (US\$16,000/ 6 months)
5. Andrew F. Jones, University of California, Berkeley (加州大學柏克萊校區)
Shadow History: Archive and Intermediality in Chinese Cinema (US\$25,000/ 6 months)
6. Michael Fischer, Massachusetts Institute of Technology (麻省理工學院)
Strategies, Trajectories, Visions: An International Workshop on East Asia and STS (US\$25,000/ 6 months)

C. 出版補助類 Publication Subsidies

1. Melissa Pitts, University of British Columbia Press (Canada) (加拿大英屬哥倫比亞大學出版社)
***Beyond the Amur: Frontier Encounters between China and Russia, 1850-1930*, by Victor Zatssepine**
(US\$5,000/ 1 year)
2. Susan Barnett, Cornell University Press (康乃爾大學出版社)
***Shaken Authority: China's Communist Party and the 2008 Sichuan Earthquake*, by Christian P. Sorace**
(US\$4,000/ 1 year)
3. Jonathan Fiedler, Columbia University Press (哥倫比亞大學出版社)
***The Songs of Chu: An Ancient Anthology of Works by Qu Yuan and Others*, by Gopal Sukhu**
(US\$5,000/ 1 year)

4. Beth Fuget, University of Washington Press (西雅圖華盛頓大學出版社)
Ling Mengchu, Slapping the Table in Amazement: A Ming Dynasty Story Collection,
translated by Shuhui Yang and Yunqin Yang (US\$5,000/ 1 year)
5. Beth Fuget, University of Washington Press (西雅圖華盛頓大學出版社)
Idle Talk under the Bean Arbor: A Seventeenth-Century Chinese Story Collection,
translated and annotated by Robert E. Hegel (US\$5,000/ 1 year)
6. Beth Fuget, University of Washington Press (西雅圖華盛頓大學出版社)
Reporting for China: How Chinese Correspondents Work with the World, by Pál Nyíri (US\$5,000/ 1 year)
7. Beth Fuget, University of Washington Press (西雅圖華盛頓大學出版社)
Shanghai Sacred: The Religious Fabric of a Chinese Global City,
by Benoît Vermander, Liz Hingley, and Liang Zhang (US\$5,000/ 1 year)
8. Robert Graham, Harvard University (哈佛大學)
Open-Air Painting and Chinese Ways of Seeing, by Yi Gu (US\$5,000/ 1 year)

D. 學者補助類 Scholar Grants

1. Monica Yang (楊雅淳), Adelphi University (艾德菲大學)
Buying to Catch up: Cross-border Mergers and Acquisition by Chinese Firms (US\$18,000/ 1 year)
2. Ka Zeng (曾卡), University of Arkansas (阿肯色大學)
Global Supply Chains and the Politics of Trade Liberalization: Evidence from the United States and China
(US\$12,000/ 1 year)
3. Wendy Swartz (田菱), Rutgers University, The State University of New Jersey (羅格斯大學)
Critical Readers: Literary Thought in Early Medieval China (US\$25,000/ 1 year)
4. Ping Yao (姚平), California State University, Los Angeles (加州州立大學洛杉磯校區)
Gendering Medieval Chinese Buddhism: Biography, Devotion, and Family (US\$17,500/ 1 year)
5. Kathlene Baldanza (白凱琳), Pennsylvania State University (賓州州立大學)
Miasma, Medicine, and Empire between China and Vietnam (US\$16,875/ 1 year)
6. Chunmei Du (杜春媚), Western Kentucky University (西肯塔基大學)
From Liberators to Rapists: Anti-American Nationalism in Republican China (US\$17,500/ 1 year)

7. Jonathan Hay, New York University (紐約大學)
Sardonic: The Art of Independent Opinion in Eighteenth-Century China (US\$25,000/ 1 year)
8. Yang Zhang (張楊), American University (美利堅大學)
Insurgent Dynamics: Muslim Rebellions during the Taiping Civil War in the Qing Empire (US\$24,391/ 1 year)
9. Shuang Zhang (張爽), University of Colorado, Boulder (科羅拉多大學柏德校區)
Develop a Framework to Evaluate Energy and Environmental Regulations in China (US\$16,000/ 1 year)
10. Robin D. S. Yates (葉山), McGill University (Canada) (加拿大麥基爾大學)
Qianling County, 222-209 BCE: Local Government in Practice under the Qin (US\$16,875/ 1 year)
11. Chien-jer Lin (林千哲), Indiana University, Bloomington (印第安那大學布魯明頓校區)
Hearing Phonetic Notations: How Pinyin/Zhuyin Influences the Perception of Mandarin Syllables
(US\$20,000/ 1 year)
12. Satoru Hashimoto, University of Maryland, College Park (馬里蘭大學學院市校區)
Afterlives of Letters: The Transnational Origins of Modern Chinese, Japanese, and Korean Literature
(US\$20,000/ 1 year)
13. Pin-Hao Chen (陳品豪), Dartmouth College (達特茅斯學院)
Towards a Computational Understanding of Social Status and Mianzi in Chinese and American Cultures
(US\$25,000/ 1 year)
14. Xiaorong Li (李小榮), University of California, Santa Barbara (加州大學聖塔芭芭拉校區)
“Fragrant and Dazzling”: Sensual Poetry, Decadence, and Modernism in China (17th-20th Centuries)
(US\$20,000/ 1 year)
15. Eugenia Lean (林郁沁), Columbia University (哥倫比亞大學)
Manufacturing Matters: Chen Diexian (1879-1940), a Chinese Man-of-Letters in an Age of Industrial Capitalism (US\$20,000/ 1 year)
16. Wen-hsin Yeh (葉文心), University of California, Berkeley (加州大學柏克萊校區)
Ships and Savages: The *Rover* and the Transformation of Taiwan (US\$17,500/ 1 year)
17. Zhaohua Yang (楊朝華), Columbia University (哥倫比亞大學)
Devouring Impurities: Chinese Tantric Buddhism and the Flourishing of the Cult of Ucchuşma in the Premodern Period (US\$22,000/ 1 year)

E. 博士論文獎學金類 Doctoral Fellowships

1. Shaonan Liu (劉少楠), Michigan State University (密西根州立大學)
“The Chinese Are Coming”: A History of Chinese Migrants in Nigeria (US\$18,000/ 1 year)
2. Ketian Zhang (張可天), Massachusetts Institute of Technology (麻省理工學院)
Calculating Bully: Explaining Chinese Coercion (US\$18,000/ 1 year)
3. Ryan Holroyd, Pennsylvania State University (賓州州立大學)
The Global Trade in Chinese Luxury Goods from the Opening of the Oceans to the Canton System, 1670-1760
(US\$18,000/ 1 year)
4. Darren Byler (道仁), University of Washington, Seattle (西雅圖華盛頓大學)
The Art of Life in Chinese Central Asia: Precariousness, Art and Minority Politics and the City
(US\$18,000/ 1 year)
5. Jonghyuk Lee (李鐘赫), University of California, San Diego (加州大學聖地牙哥校區)
Incentivized Inequality: Career Prospects and Investment Allocation in China
(US\$18,000/ 1 year)
6. Linh Vu (武玲), University of California, Berkeley (加州大學柏克萊校區)
The Sovereignty of the War Dead: Martyrs, Memorials, and the Making of Modern China, 1912-1949
(US\$18,000/ 1 year)
7. Cary Wu (吳志明), University of British Columbia (Canada) (加拿大英屬哥倫比亞大學)
The Cultural Origins of Trust: Evidence from Two Chinese Societies (US\$18,000/ 1 year)
8. Fangyi Cheng (程方毅), University of Pennsylvania (賓州大學)
“Barbarians” in the Central Plain: A Comparative Perspective on the Transition of the Inner Asian People in China during Sixteen Kingdoms Period and Northern Dynasties (US\$18,000/ 1 year)
9. Oi Ying Irene Pang (彭藹盈), Brown University (布朗大學)
Becoming Citizens: Construction Workers in Beijing and Delhi (US\$18,000/ 1 year)
10. Luyang Zhou (周陸洋), McGill University (Canada) (加拿大麥基爾大學)
Agency and Communist Revolution: Comparing the Bolshevik and CCP Leading Elites (US\$18,000/ 1 year)
11. Peng Peng (彭鵬), Princeton University (普林斯頓大學)
The Lost-wax Casting Technology in Bronze Age China (US\$18,000/ 1 year)

12. Clark Alejandrino (蔡瀚霖), Georgetown University (喬治城大學)
Geographies of Climate: Coastal Guangdong as a Geography of Typhoons in Chinese History
(US\$18,000/ 1 year)
13. Yue Du (杜月), University of Wisconsin, Madison (威斯康辛大學麥迪遜校區)
Cost-Free Urbanization? -- The Mass Peasant Relocation Programs and China's Urbanization
(US\$18,000/ 1 year)
14. Alexander Kais (艾立德), University of Illinois, Urbana-Champaign (伊利諾大學香檳校區)
The Zongli Yamen in the Qing Empire: Legal Pluralism, Ethnicity, and Factionalism (US\$18,000/ 1 year)
15. Dong Yan (嚴冬), University of California, Los Angeles (加州大學洛杉磯校區)
Sinews of Paper: Public Debt and Chinese Political Economy, 1870-1937 (US\$18,000/ 1 year)
16. Jeffrey Weng (翁哲瑞), University of California, Berkeley (加州大學柏克萊校區)
With One Voice: Unifying the Nation through Language Reform in Early Twentieth-Century China
(US\$18,000/ 1 year)
17. Koji Hirata (平田康治), Stanford University (史丹福大學)
Steel Metropolis: Industrial Manchuria and the Making of Chinese Socialism (US\$18,000/ 1 year)
18. Yanshuo Zhang (張彥碩), Stanford University (史丹福大學)
Beyond Minority: Ethnicity, Myth, and the Invention of Qiang Identity in China (US\$18,000/ 1 year)
19. Noga Ganany (高諾佳), Columbia University (哥倫比亞大學)
Hagiographic Narratives: Reading and Reverence in Late-Ming China (US\$18,000/ 1 year)
20. Lei Lin (林蕾), Harvard University (哈佛大學)
The Limits of Empire: The Gurkha War and Qing China's Trans-Himalayan Borderlands, 1788-1793
(US\$18,000/ 1 year)
21. Shuxin Hong (洪書欣), Washington University in St. Louis (聖路易華盛頓大學)
Cultivating the Connoisseur of Vision: Text, Illustration, and Literati Identity in the Ming-Qing Transition
(US\$18,000/ 1 year)
22. Nhung Bui, Princeton University (普林斯頓大學)
Domestic Insecurity and Nationalist Propaganda in the People's Republic of China
(US\$18,000/ 1 year)

23. Evi Sutrisno, University of Washington, Seattle (西雅圖華盛頓大學)
Imagining China Religiously: The Invention, Resilience and Revival of Indonesian Confucianism (1897-2010) (US\$18,000/ 1 year)
24. Huan Li (李嫻), Wesleyan University (衛斯理大學)
Tradition and Change: *Qinshi* and Their Music in Reform China (US\$18,000/ 1 year)
25. Ning Leng (冷寧), University of Wisconsin, Madison (威斯康辛大學麥迪遜校區)
Selective Reversal of Privatization in China's Public Service Sectors (US\$18,000/ 1 year)
26. Jue Lu (呂珏), Washington University in St. Louis (聖路易華盛頓大學)
Beyond the May Fourth Self: Chinese Autobiographical Writings and Practices in Traditional Genres, 1900s-1930s (US\$18,000/ 1 year)
27. Fnu Kamaoji (卡毛吉), University of Virginia (維吉尼亞大學)
The Death and Return of Female Revenants in Tibetan Region of China (US\$18,000/ 1 year)
28. Tusi Wen (文突斯), Duke University (杜克大學)
Revolution, Democratization, and the Paradox of Authoritarian Control (US\$18,000/ 1 year)
29. Youyi Zhang (張友誼), Cornell University (康乃爾大學)
Foreign Investment, Heterogeneous State-Owned Multinational Companies (SOMNCs), and Political Influence: Political and Strategic Implications of Chinese Outward Investment in Southeast Asia (US\$18,000/ 1 year)
30. Yang Wu (吳楊), Arizona State University (亞利桑那州立大學)
Transmission of Law and Expansion of Merits: A Comparison of Daoist Ordination Ritual and Chinese Esoteric Buddhist Consecration in the Mid-Late Tang and Five Dynasties (763-960) (US\$18,000/ 1 year)

F. 中華民國留學生博士論文獎學金類 **Dissertation Fellowships for ROC Students Abroad**

1. Yu-yun Hsieh (謝育昀), City University of New York (紐約市立大學)
Ang Lee's America (US\$18,000/ 1 year)
 李安的美國
2. Yung-chang Tung (童永昌), Harvard University (哈佛大學)
Information, Mentality, and Social Interaction in the Song-Yuan Society (US\$18,000/ 1 year)
 宋元時代的資訊、心態與社會互動

3. Chieh-ju Wu (巫潔濡), State University of New York, Binghamton (紐約州立大學賓漢頓校區)
Through the Lens of Snake Studies: The Making of Japanese Tropical Science and Colonialism in Taiwan, 1895-1945 (US\$18,000/ 1 year)
以蛇為鑑：論日本帝國熱帶科學與熱帶殖民主義在臺灣的形成 (1895-1945)
4. Yen-ling Chen (陳彥伶), University of Hawai'i, Manoa (夏威夷大學馬諾瓦校區)
Proto-Ong-Be: Its Phonology and Lexicon (US\$18,000/ 1 year)
原始臨高話的音韻系統及詞彙構擬
5. I-fan Wu (吳一凡), Cornell University (康乃爾大學)
Vitality and Power: Qigong, Religious Healing, and the Production of Chinese Identities in Malaysia
(US\$18,000/ 1 year)
生氣蓬勃：馬來西亞氣功、華人文化的在地醫療、及其社會心理
6. Chia-hao Hsu (許家豪), University of Texas, Austin (德州大學奧斯汀校區)
Voicing Indigeneity: "Voice" and Cultural Politics of Aboriginal Song and Singing in Contemporary Taiwan
(US\$18,000/ 1 year)
聲唱原住民性：臺灣當代原住民歌曲與歌唱形式中『聲音』與文化政治學之探討
7. Chao-yo Cheng (鄭兆祐), University of California, Los Angeles (加州大學洛杉磯校區)
Autonomy in Autocracy: Explaining Ethnic Policies in Post-1949 China (US\$18,000/ 1 year)
威權政體下的地方自治：探討 1949 年後中國的少數民族政策
8. Chung-pei Pien (卞中佩), Texas A&M University (德州農工大學)
Environmental Policy and the Emergence of the Incineration Industry: A Case Study of Beijing, China, 1992-2012 (US\$18,000/ 1 year)
環境政策及焚化爐產業的興起：中國北京的案例研究，1992-2012
9. Chia-chien Chang (張珈健), University of California, Santa Barbara (加州大學聖塔芭芭拉校區)
Domestic Inequality, Redistributive Conflict and Strategies of War Finance -- A Historical Institutional Analysis of China in the Sino-Japanese War (1937-1945) (US\$18,000/ 1 year)
經濟不平等、戰爭動員與金融財政建制－中日戰爭下中國財金建制的歷史制度研究 (1937-1945)

歐洲地區 RECIPIENTS IN THE EUROPEAN REGION

Unit: Euros

A. 研究計畫類 Research Grants

1. Barbara Meisterernst (梅思德), Humboldt University of Berlin (Germany) (德國柏林宏堡大學)
Aspect and Modality in Pre-Tang Chinese (€ 26,609/ 1 year)
2. Ming-chin Chu (朱明琴), University of Southampton (UK) (英國南安普敦大學)
Problematic Sovereignty on China's Periphery (€ 46,000/ 2 years)
3. Stefania Travagnin, University of Groningen (The Netherlands) (荷蘭格羅寧根大學)
Mapping Religious Diversity and Inclusive Practices in Modern Sichuan: A Spatial and Social Study of Communities and Networks (€ 100,000/ 3 years)

B. 資料庫建置類 Database Grants

1. Micah Muscolino (穆盛博), University of Oxford (UK) (英國牛津大學)
Loess Plateau Water and Soil Conservation Historical GIS (€ 75,400/3 years)

C. 學術研討會類 Conference and Seminar Grants

1. Geoffrey Ernest Richard Lloyd (羅界), Needham Research Institute (UK) (英國李約瑟研究所)
Science in the Forest, Science in the Past (€ 3,587/ 6 months)
2. Huba Bartos, Hungarian Academy of Sciences (Hungary) (匈牙利科學院)
Sign Languages East and West: What Can East Asian and European Researchers Learn from Each Other?
(€ 9,000/ 6 months)
3. Ori Sela (石敖睿), Tel Aviv University (Israel) (以色列特拉維夫大學)
Rethinking Time in Modern China (€ 20,000/ 6 months)
4. Astrid H. M. Nordin, Lancaster University (UK) (英國蘭卡斯特大學)
Futures of Global Relations: The Relational Turn in IR Meets Concepts from Chinese Tradition
(€ 16,000/ 6 months)
5. Emma Reisz, Queen's University Belfast (UK) (英國貝爾法斯特女王大學)
New Lenses on China: Photography in Modern Chinese History and Historiography (€ 4,874/ 6 months)

6. Natasa Vampelj Suhadolnik (萬娜塔莎), European Association for Asian Art and Archaeology (Slovenia)
(歐洲亞洲藝術暨考古協會)

The 2nd Conference of European Association for Asian Art and Archaeology (€ 10,000/ 6 months)

7. Isabelle Cheng (程念慈), University of Portsmouth (UK) (英國樸資茅斯大學)

Rethinking Transnationalism in the Global World: Contested State, Society, Border, and the People in between
(€ 20,775/ 6 months)

D. 出版補助類 Publication Subsidies

1. Aliénor Bergeron, Edicions Bellaterra (Spain) (西班牙 Edicions Bellaterra 出版社)

Publication in Spanish of Xiao Hong's *Field of Life and Death* and Other Tales, translated by Manuel Pavón Belizón (€ 5,000/ 1 year)

2. Frédéric Constant (梅凌寒), Université Paris Ouest Nanterre La Défense (France) (法國巴黎第十大學)

Mongolian Law in the Sino-Manchu Imperial State, by Frédéric Constant (€ 5,239/ 1 year)

3. Luís Saraiva, University of Lisbon (Portugal) (葡萄牙里斯本大學)

Visual and Textual Representations in Exchanges between Europe and East Asia, edited by Luís Saraiva and Catherine Jami (€ 5,000/1 year)

E. 專案補助類 Special Project Grants

1. Olga Lomová (羅然), Charles University in Prague (Czech Republic) (捷克查理斯大學)

Continuation of the Chiang Ching-kuo Foundation International Sinological Center at Charles University in Prague, 2018-2020 (€ 225,000/3 years)

F. 博士論文獎學金類 Doctoral Fellowships

1. Yiyun Ding (丁禕蘊), University of York (UK) (英國約克大學)

China's First Female University President Yang Yinyu, and the Educational Reforms of Her Era, 1884-1938
(€ 15,000/1 year)

2. Aude Lucas (盧秀珠), Université de Paris VII - Denis Diderot (France) (法國巴黎第七大學)

Subjectivity in Dream Accounts of Qing Fictional Literature (€ 15,000/1 year)

3. Hajnalka Elias (薛好佩), University of Cambridge (UK) (英國劍橋大學)

Sichuan in the Eastern Han Dynasty (25 - 220 C.E.): A Study of Regional Identity in Material Culture and Textual Sources (€ 15,000/1 year)

4. Yang Lei (雷陽), École Pratique des Hautes Études (France) (法國高等實驗學院)
Temple Bells and Soundscape in Peking: 1400-1911 (€ 15,000/1 year)
5. Miguel Angel Petrecca (明雷), Institut National des Langues et Civilisations Orientales (France)
(法國國立東方語言文化學院)
Tradition, Chineseness, and the Use of Poetry in the Works of Third Generation Poets (€ 15,000/1 year)
6. Franziska Pluemmer (普信鳳), University of Tuebingen (Germany) (德國杜賓根大學)
Rethinking Borders in the Context of Regionalization -- Chinese Border and Migration Practices
(€ 15,000/1 year)
7. Joern Peter Grundmann (顧永光), The University of Edinburgh (UK) (英國愛丁堡大學)
De 德 and the Symbolization of a Collective Politico-Religious Identity in Early Chinese Texts (€ 15,000/1 year)
8. Yi Yang (楊一), University of Oxford (UK) (英國牛津大學)
Authoritarian Structuration, Bureaucratic Elites Formation in China and Regime Resilience (€ 15,000/1 year)
9. Hannah Theaker (何娜), University of Oxford (UK) (英國牛津大學)
Muslims, Movement and the Military: Changing Governance of a Sino-Tibetan Frontier in 19th Century Gansu (€ 15,000/1 year)
10. Elisa Tamburo (唐誼麗), University of London (UK) (英國倫敦大學)
Moving House: The Re-making of Home among the Mainlander Diaspora in Taiwan (€ 15,000/1 year)
11. Bibiana Crippa, Sapienza University of Rome (Italy) (義大利羅馬大學)
Between Tradition and Modernity: The Poetry of Jin He 金和 (1818-1885) (€ 15,000/1 year)
12. Egas Bender de Moniz Bandeira, University of Heidelberg (Germany) (德國海德堡大學)
Late Qing China and the Globalisation of Constitutionalism (€ 15,000/1 year)
13. Jiani He (赫佳妮), University of Cambridge (UK) (英國劍橋大學)
Empire, Nation and Language: The Linguistic Turn in Manchuria in Late Imperial China (1890-1911)
(€ 15,000/1 year)
14. Manuel Sassmann (王平國), University of Heidelberg (Germany) (德國海德堡大學)
The Dawn of Awakening: Argument and Exegesis in the Late Ming as Seen through the Work of the Buddhist Master Ouyi Zhixu 藕益智旭 (1599-1655) (€ 15,000/1 year)

G. 博士後研究獎助金類 Fellowships for Postdoctoral Research

1. Désirée Remmert (任小月), University of Tuebingen (Germany) (德國杜賓根大學)
Challenging “Ming” -- How Are Culturally Specific Notions of Fate, Choice and Agency Affected by the Economic and Political Transformations in Taiwan? (€ 21,000/1 year)
2. Mònica Ginés Blasi, Universitat Oberta de Catalunya (Spain) (西班牙加泰隆尼亞開放大學)
Sino-Spanish Negotiations on Chinese Immigration to Cuba and the Philippines, 1868-1898 (€ 21,000/1 year)
3. Jérôme Doyon, University of London (UK) (英國倫敦大學)
Our Kind of Stranger: The Cooptation of Minority Cadres in Post-Mao China (€ 42,000/2 years)
4. Joseph Ciaudo (謝周), University of Heidelberg (Germany) (德國海德堡大學)
Mapping the Concepts of Culture in Early Twentieth-Century China: Historical Semantics and Social Mobilization (€ 21,000/1 year)
5. Shajidanmu Tuxun (沙吉丹牧·吐遜), Max Planck Institute for the Study of Religious and Ethnic Diversity (Germany) (德國普朗克宗教與民族多樣性研究所)
The Taste of the Silk Road: A Research Proposal on Xinjiang/Uyghur Restaurants in China and Europe (€ 21,000/1 year)
6. Tarryn Li-min Chun (陳琍敏), University of Oxford (UK) (英國牛津大學)
Revolutionary Stagecraft: Theatre, Technology, and Media in Modern China (€ 21,000/1 year)
7. Victor Louzon (盧松), Sciences Po (France) (法國巴黎政治學院)
Mobilization, Demobilization and Remobilization in the Wartime Japanese Empire -- From Taiwan to Manchuria (1937-1949) (€ 21,000/1 year)

H. 中華民國留學生博士論文獎學金類 Dissertation Fellowships for ROC Students Abroad

1. Yin-an Chen (陳胤安), University of Kent (UK) (英國肯特大學)
Constructing a Micro-Political Theology, Considering Desire, Sexuality and Body: Taiwan as Method
(€ 15,000/1 year)
建構微觀政治神學—慾望、情欲與身體：臺灣作為一種方法
2. Yi-chieh Shih (施以潔), University of Geneva (Switzerland) (瑞士日內瓦大學)
Modelling the West: Chitqua, a Chinese Artist and Chinese Art in Eighteenth Century London
(€ 15,000/1 year)
形塑西方：在倫敦的中國藝師佶官 (Chitqua) 與英國十八世紀中國式藝術

3. Hao-tzu Ho (何浩慈), Durham University (UK) (英國杜倫大學)
The Different Face of Urban Living: An Ethnography of Hands-on Food Growing in Postcolonial Hong Kong
(€ 15,000/1 year)
非典型城市生活：後殖民香港都市農夫民族誌
4. Chun-hou Chang (張均后), University of Cambridge (UK) (英國劍橋大學)
Beliefs about the Expression and Regulation of Emotion, and Knowledge about Mental Health in the Chinese Cultural Context: Their Implications on Taiwanese Mothers' Attitudes in Seeking Professional Psychological Help (€ 15,000/1 year)
華人文化信念對臺灣母親尋求專業心理協助態度之影響機制—由情緒表達、情緒調節以及對心理疾病的看法角度切入
5. Yang-sheng Chen (陳陽升), Freie Universität Berlin (Germany) (德國柏林自由大學)
The Principle of Proportionality in Taxation: Theoretical Reflections on the Problems of Taiwanese Taxation from German Law's Perspective (€ 15,000/1 year)
稅法領域中的比例原則：從德國法制之發展反思臺灣稅捐稽徵的相關問題
6. Ying-hsueh Chen (陳盈雪), Université Paris Ouest Nanterre La Défense (France) (法國巴黎第十大學)
Right to Equality and Affirmative Action: A Comparative Study on the Legal Policy of France, America and Republic of China (Taiwan) (€ 15,000/1 year)
平等保障與優惠性差別待遇法制：法國、美國與臺灣之比較法研究
7. Hui-ju Tsai (蔡蕙如), Loughborough University (UK) (英國羅浮堡大學)
The Cultural Public Sphere under the Waves of Neoliberal Reform: Rethinking Communication and Cultural Policies in Taiwan (€ 15,000/1 year)
新自由主義潮流下的文化公共領域：再思考臺灣傳播與文化政策

亞太地區 RECIPIENTS IN THE ASIA-PACIFIC REGION

Unit: US\$

A. 研究計畫類 Research Grants

1. Michael Radich, Victoria University of Wellington (New Zealand) (紐西蘭威靈頓維多利亞大學)
Auditing Attributions in the Chinese Buddhist Canon (US\$40,185/2 years)
2. Grace Qiao Zhang, Curtin University (Australia) (澳洲科廷大學)
Elastic Language in Health Communication: A Cross-Cultural Perspective (US\$72,000/3 years)
3. Quentin Stevens, RMIT Univeristy (Australia) (澳洲墨爾本皇家理工大學)
Public Memorials in Taiwan as Expressions of Democracy and Cultural Identity (US\$40,000/2 years)

B. 學術研討會類 Conference and Seminar Grants

1. Hoang Huy Nguyen, Vietnam Academy of Social Sciences (Vietnam) (越南社會科學院)
ASEAN-Taiwan (ROC) Relations in the Context of the Taiwan's New Southbouce (NSB) Policy and the Role of Vietnam (US\$15,000/6 months)
2. Cordia Chu (朱明若), Griffith University (Australia) (澳洲格里菲斯大學)
2017 International Conference on Chinese Food Culture (US\$20,000/6 months)

C. 出版補助類 Publication Subsidies

1. Shuge Wei (魏舒歌), Australian National University (Australia) (澳洲國立大學)
News under Fire: China's Propaganda against Japan in the English-Language Press, 1928-1941, by Shuge Wei (US\$6,000/1 year)

D. 中華民國留學生博士論文獎學金類 Dissertation Fellowships for ROC Students Abroad

1. Ting-ting Yeh (葉亭葦), Waseda University (Japan) (日本早稻田大學)
The National Vision and Political Consciousness of Taiwanese People (1945.8~1947.2) (US\$18,000/1 year)
臺灣人的國家構想與政治意識 (1945.8~1947.2)
2. Yu-chen Chien (簡佑丞), University of Tokyo (Japan) (日本東京大學)
A Study on the Establishing of the Port Cities in Taiwan in the Early Period of Japanese Governance
(US\$18,000/1 year)
日治初期臺灣近代港灣都市的成立過程之研究

新興地區 RECIPIENTS IN DEVELOPING REGIONS

Unit: US\$

A. 系列講座類 Lecture Series Grants

1. Ewa Zajdler (蔡素明), Jagiellonian University (Poland) (波蘭亞捷隆大學)
The Jagiellonian Window to China (US\$9,910/3 years)

B. 研究計畫類 Research Grants

1. Sonika Gupta, Indian Institute of Technology Madras (India) (印度理工學院馬德拉斯校區)
Liminal Spaces of Citizenship: A Study of Tibetan Exiles (US\$22,000/2 years)

C. 圖書館補助 Library Acquisition Grants

1. Kornelia Major (馬秋菊), Eötvös Loránd University (Hungary) (匈牙利羅蘭大學)
Enhancement of the Library of the Institute of East Asian Studies at ELTE (US\$9,000/3 years)
2. Aurelijus Zykas, Vytautas Magnus University (Lithuania) (立陶宛維陶瑪納大學)
Expansion of Library Funds for Chinese Studies in Vytautas Magnus University (US\$9,000/3 years)
3. Csenge Gulyás (程歌), Pázmány Péter Catholic University (Hungary) (匈牙利天主教彼德巴斯曼尼大學)
Library Acquisition for the Department of Chinese Studies, Pázmány Péter Catholic University, Hungary (US\$6,000/2 years)

D. 移地研究 Mobility Grants

1. Lucie Olivová (包捷), Masaryk University (Czech Republic) (捷克馬薩里克大學)
Some Examples of Interior Chinese-style Decorations in Czechia (US\$900/6 months)
2. Li-Chi Chen (陳力綺), Kazimierz Wielki University (Poland) (波蘭卡基米日維爾基大學)
Modern Japanese Comics: Visual Language, Humor and Translation (US\$1,500/6 months)



蔣經國國際學術交流基金會

Chiang Ching-kuo Foundation for International Scholarly Exchange

臺北市敦化南路二段65號13樓



一〇五~一〇六年年報

中華民國一〇六年九月